

دليل السياسات والإجراءات الشاملة

# لحماية النساء والفتيات

ذوات الإعاقة **من العنف** في فلسطين





## دليل يُقدِّم :

توجيهات ومُقتَرحات حول جَعْل السياسات والإجراءات أكثر شُمولاً واستجابةً لمتطلبات حماية النساء والفتيات ذوات الإعاقة من العنف في فلسطين

## إعداد الباحثة:

شذى أبو سرور

أيلول ٢٠١٨م

تم إعداد هذا الدليل ضمن مشروع «تعزيز مشاركة المجتمع المدني في تعزيز حقوق النساء والفتيات ذوات الإعاقة» المنفذ من قبل مؤسسة قادر للتنمية المجتمعية والممول من مؤسسة كاريتاس ألمانيا وبتمويل مشترك من مؤسسة إغاثة أطفال فلسطين (BHK)

تقع مسؤولية ما ورد في الدليل على معدي ومنفذي المشروع، وهو لا يعكس بالضرورة وجهة نظر مؤسسة كاريتاس ألمانيا ومؤسسة إغاثة أطفال فلسطين. إن مؤسسة كاريتاس ألمانيا ومؤسسة إغاثة أطفال فلسطين لا تتحملان مسؤولية أية معلومات خاطئة أو أي استخدام غير دقيق للمعلومات في هذه الدليل.



## قائمة المحتويات

6	تمهيد
9	مُبَرَّرَات تطوير الدليل
10	نُوجَّهُ هذا الدليل إلى
11	مَنْ هُنَّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة اللاتي نتحدَّثُ عَنْهُنَّ في هذا الدليل
11	تعاريف هامة
13	ما هي المشكلة الرئيسية والحقائق المتصلة بالعُنف المُركَّب على أساس الجنس والإعاقة؟ ما هي الفلسفة التي ندعو أنفسنا وكافة الأطراف المُستهدفة إلى تبنيها اتصالاً بحقوق وبرامج وخدمات الحماية من العُنف القائم على أساس الجندر والإعاقة؟
17	مبادئ توجيهية
19	القواعد والتوجيهات المُقترحة
21	القوانين والسياسات والأنظمة
21	ما هي أهم المُقومات والمُكوّنات التي يتوجَّبُ توافرها بالتدابير التشريعية الخاصة بحماية النساء من العُنف دون تمييز على أي أساس بما في ذلك على أساس الإعاقة؟
22	التّوجُّه ونمط السياسة العامة الناظمة لحماية النساء والفتيات ذوات الإعاقة من العُنف وحقهن في تلقّي خدمات الحماية
23	المنهجية المُفضلى في تطوير سياسات سُمولية للحماية من العُنف
24	المحتوى وأدوات النفاذ
25	نموذج مراجعة لتشريع وطني
28	قرار مجلس الوزراء رقم (9) لسنة 2011م بنظام مراكز حماية المرأة المُعنتفة
29	توجيهات حول الإجراءات العمَلانية
34	التوجيهات الخاصة بوزارة التنمية الاجتماعية
35	التوجيهات الخاصة بالمؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل والمناصرة للأشخاص ذوي الإعاقة
40	التوجيهات الخاصة بالمؤسسة الشُرطيّة
43	أبرز الوظائف والمسؤوليات المنوطة بالمؤسسة الشُرطيّة حيال أية حادثة عُنف مزعومة
44	توجيهات بشأن المُقابلة والتحقيق
45	اعتبارات إضافية يجدر أخذها بالحسبان أثناء مُقابلة النساء والفتيات ذوات الإعاقة
48	المتابعة ما بعد التحقيق
49	توجيهات خاصة حول استراتيجيات الوقاية من العُنف القائم على أساس الجنس والإعاقة
51	الخاتمة
53	قائمة المراجع
54	

في سياق سَعِينَا لوصف واقع السياسات والإجراءات والممارسات ذات العلاقة بقضايا العنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة، يُمَكِّنُنَا الْقَوْلُ دُونَ مُبَالَغَةٍ بِأَنَّ مَجْمَلَ السياسات والبرامج والخدمات العامة والممارسات تتعاطى مع النساء ذوات الإعاقة على أنهن فئة إضافية واستثنائية وهامشية، لا يتم في الغالب إدراجهن في السياسات والبرامج العامة ذات الصلة بالحد من العنف وغير ذلك من القطاعات والتدخلات.

- بشكل عام، تُرَكِّزُ التدخلات العامة للحد من العنف ضد النساء على مُكَافَحة العادات والتقاليد وذلك بشكلٍ مَجْرُوءٍ وسطحي وغير مَعَالٍ. كما أن هذه التدخلات لا تأخذ بالحسبان تبني واتباع التدابير والإجراءات اللازمة لاستهداف الأقليات مثل النساء والفتيات ذوات الإعاقة.

- وفي هذا الصدد، يَتَوَجَّبُ بِنَا التأكيد على أَنَّ العنف القائم على اساس الإعاقة والجنس هُوَ مُرَكَّبُ الأبعاد، وعليه هناك احتمالات مُضَاعَفَةٌ لتعرض النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعنف مُقَارَنَةً بالرجال من جهة والنساء ممن ليس لديهن إعاقة من جهةٍ أُخرى.

- تُشِيرُ العديد من الأدبيات بِأَنَّ العنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة هُوَ أكثر جِدَّةً وأوسع انتشاراً ويحدثُ على مدار فتراتٍ زمنيةٍ أطول منه ضد النساء والفتيات بدون إعاقة. كما أنهن مُعَرَّضَاتٌ للعنف من عدد أكبر من المُعْتَفِينَ وتنتجُ عنه إصاباتٌ أكثر شِدَّةً. هَذَا وَنَاهِيكَ عَنِّ أَنَّ هناك محدودية عالية جداً في الوعي بطبيعة وانتشار وأثر العُنْفِ المُرَكَّبِ على أساس الجنس والإعاقة، هذا على مستوى الأفراد والعائلات والمجتمعات ومقدمي الخدمات وصُنَاعِ السياسات، كما أن هناك محدودية لمعالجة قضايا العنف ضد النساء ذوات الإعاقة على مستوى مؤسسات أركان العدالة بالإضافة إلى السياسات العامة الناظمة والقائمة على البرامج والخدمات الرامية إلى الحماية ضد العنف.

- إِنَّ العنف الذي تتعرضُ له النساء والفتيات ذوات الإعاقة ناجمٌ عن مجموعةٍ من الفجوات في السياسات وإجراءات تقديم الخدمات، كنتيجةٍ للفشل في فهم العديد من العوامل والقضايا ذات العلاقة مثل الطبيعة المُتَدَاخِلَةَ لهذا العنف المُرَكَّبِ، والمساحات والظروف التي يحدث بها هذا العنف، والأشكال المُتَبَايِنَةَ للتمييز المُضَاعَفِ والمُتَدَاخِلِ الذي يزيد من فُرْصِ تعرضهن للعنف.

أما على المستوى السياسي، ولدى التطرق للحد الأدنى من مقومات السياسات الشاملة ذات الصلة، لا بدّ من التنويه بأنّ أيّ تعريف قانوني للعنف ضد النساء والفتيات عامّة قد لا يتعرض لأشكال ومساحات واحتمالات تعرّض النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعنف في المؤسسات الإيوائية أو النهارية تلك المتخصصة في العمل بمجال الإعاقة، سواء من قِبَل العاملين/ات في تلك المؤسسات أو الزملاء والزميلات الذين يترددون على تلك المؤسسات لتلقّي الخدمات المختلفة.

- وبلا شكّ، فإنّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة يتعرضنّ لنفس أشكال العنف الأسري والجنسي واللفظي والنفسي التي تتعرض له النساء عامّة، إلا أنّ العُنف المرَكَّب الأساس أي القائم على أساس الجنس والإعاقة له أسباب محددة تُميّزه، كذلك له نماذج ونتائج وآثار مختلفة. فالنساء والفتيات ذوات الإعاقة يتعرضنّ لأشكال عنف متصلة بالتحديد بمكانتهن الاجتماعية المتدنية ومحددات الثقافة السائدة التي تتعاطى معهن باعتبار أنهن أقل قيمةً من الآخرين كذلك زيادة اعتمادهن وتبعيتهن للآخرين.

فالعنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة يشمل : العنف الجنسي والعنف اللفظي والعنف النفسي والعنف الاقتصادي والعنف الكائن داخل المؤسسات. إضافةً إلى ذلك، يشمل العنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة الإكراه على العزلة/الاحتجاز واستئصال الأرحام ومنع الخصوبة قسراً والإكراه على تلقي التدخلات النفسية والاستغلال الطبي وحجب الأدوية أو الإرغام على استخدامها وانتهاك الخصوصية والحرمان من التحرر والحرية وإنكار حقهن في تلقي الرعاية والاحتياجات الأساسية والإهانة. وعلوّة على ما سبق، فإنّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة غالباً ما يتم إرغامهن على المكوث في المؤسسات الإيوائية وإنكار حقهن في اتخاذ القرارات في القضايا التي تخصّهنّ بما يشمل الشؤون المتصلة بأجسادهنّ كذلك المصادر التي قد يمتلكونها سواء أكانت مالية أو غير ذلك. فضلاً عن ذلك، فهنّ يواجهنّ الإقصاء الاجتماعي والاقتصادي والسياسي الذي يؤدي حتماً إلى محدودية مشاركتهن في المجتمع ومحدودية فرص التوظيف والتواصل مع الآخرين.

- ومن الجدير بالذكر، أنّ مكوث العديد من النساء والفتيات ذوات الإعاقة في المؤسسات الإيوائية أو المؤسسات النهارية التي تقدّم خدمات للأشخاص ذوي الإعاقة بشكلٍ حصري يزيد من فُرص تعرضهن للكثير من أشكال ونماذج العنف المُشار إليها أعلاه، ذلك ضمن سياقاتٍ لا تخضع للرصد والمتابعة والرقابة والمساءلة. الأمر الذي يعني بالضرورة بأنّ هناك العديد من السياقات والأماكن التي تتعرض النساء والفتيات ذوات الإعاقة فيها لأشكال مختلفة من العنف تبقى خارج الإطار القانوني والخدمي الناظم لعمليات رصد العنف ضد المواطنين عامّة والحد منه، فضلاً عن ذلك، تُمثّل البيئات الأسرية إحدى أهمّ الأماكن التي قد تتعرض فيها النساء والفتيات ذوات الإعاقة إلى العنف بأشكاله المتنوعة ومُستوياته المُتباينة، حيثُ تبقى العديد من مِثْلِ هَذِهِ الأحداثِ والحوادثِ حبيسةً أماكنٍ وقوعها. وفي حال تمّ الكشف عن إحداها لظروفٍ مُعيّنة، تظلّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة قريساتٍ لِعَطْرَصَةِ السياساتِ وسُخِّ الخدماتِ أو عَدَمِيَّةِ الإقرارِ بها لهُنَّ شأنٌ غيْرهنَّ من المواطنين والمواطنات كما قريساتٍ للثقافة المجتمعية السائدة والتي تضعهن في دوائر العجز واللاستيعاف وتُبقي عليهنّ

فيها مُثَقَّلَاتٍ بما تُفْرِضُهُ هَذِهِ النِّقَافَةُ مِنْ أَمَانٍ تَدْفَعُهَا الشَّرَاحُ الْمُسْتَضْعَفَةُ مُقَابِلَ مَا تَعْرِضُ لَهُ مِنْ عُنْفٍ وَإِقْصَاءٍ وَتَهْمِيشٍ، وَالَّذِي قَدْ يَصِلُ إِلَى أَنْ تَدْفَعَ مِثْلَ إِجْدَى هَذِهِ النِّسَاءِ حَيَاتَهَا ثَمَنًا مُقَابِلَ إِنْقَازِ سُمْعَةٍ وَحَيَاةِ الْمُعْتَفِّ خَاصَّةً فِي حَالِ كَانٍ دَكَرًا.

- وعليه، نَسْعَى مِنْ خِلَالِ هَذَا الدَّلِيلِ إِلَى تَقْدِيمِ مَجْمُوعَةٍ مِنَ الْمُقْتَرَحَاتِ وَالتَّوْجِيهَاتِ وَالدَّعَوَاتِ الَّتِي مِنْ شَأْنِهَا أَنْ تَتَّصِنَا جَمِيعًا عِنْدَ مَسْئُولِيَاتِنَا حِيَالِ التَّصَدِّيِّ لِلْعُنْفِ الَّتِي تَتَّعَرِّضُ لَهَا النِّسَاءُ وَالفِتْيَاتُ ذَوَاتِ الإِعَاقَةِ فِي فِلَسْطِينَ أَيْبًا كَانَتْ سَكُلُهُ وَمَكَانٌ وَقُوعُهُ، كَمَا وَيَعْصُ النَّظْرُ عَنِ الأَطْرَافِ الَّتِي تَتَوَجَّهُ صَوْبَهَا أَصَابِعُ اللِّتَاهِمِ وَالِاشْتِبَاهِ. حَيْثُ نَطْمَحُ مِنْ خِلَالِ هَذَا الدَّلِيلِ إِلَى تَقْدِيمِ جُمْلَةٍ مِنْ الْمُقْتَرَحَاتِ وَالقَوَاعِدِ وَالأُسُسِ الَّتِي مِنْ شَأْنِهَا أَنْ تُجْعَلَ مِنْ سِيَاسَاتٍ وَبِرَامِجٍ وَإِجْرَاءَاتٍ تَقْدِيمِ خِدْمَاتِ الحِمَايَةِ لِلنِّسَاءِ عَامَّةً مِنَ السُّمُولِيَةِ بِمَا يَكْفِي لِتَسْتَجِيبَ لِلْفُرُوقِ وَالاخْتِلَافَاتِ الحَسِيَةِ وَالحَرَكِيَةِ وَالدَّهْنِيَةِ وَالتَّفْئِيسِيَةِ مَا بَيْنَ النِّسَاءِ وَالفِتْيَاتِ ذَوَاتِ الإِعَاقَةِ.

- وَيَجْدُرُ التَّنْوِيهُ إِلَى أَنَّنَا نَعْتَمِدُ فِي تَصْمِيمِ هَذَا الدَّلِيلِ عَلَى مُنْهَجِيَّةٍ مَرِنَةٍ، تَمَزُجُ مَا بَيْنَ التَّوَجُّهِ الحَقُوقِيِّ لِلإِعَاقَةِ مِنْ جِهَةٍ وَالتَّغْذِيَةِ الرَّاجِعَةِ مِنَ الأَطْرَافِ ذَوِي العِلَاقَةِ مِنْ جِهَةٍ أُخْرَى. وَنَسْتَيْدُ فِي بَلُورَةِ وَإِعْدَادِ هَذَا الدَّلِيلِ إِلَى الأَدْبِيَّاتِ العَالَمِيَةِ المَخْتَلِفَةِ الَّتِي عَالَجَتْ هَذِهِ القَضِيَّةَ، كَذَلِكَ مُرَاجَعَةَ كُلِّ مَا هُوَ مُتَاحٌ مِنَ الوَثَائِقِ الَّتِي تَشْتَمِلُ عَلَى السِّيَاسَاتِ وَالأَنْظِمَةِ وَالإِجْرَاءَاتِ النَازِمَةِ لِحِمَايَةِ النِّسَاءِ وَالفِتْيَاتِ مِنَ العُنْفِ فِي فِلَسْطِينَ، فَضْلًا عَنِ الإِطْلَاعِ عَلَى مَا هُوَ مُتَاحٌ مِنَ الحَالَاتِ الدِّرَاسِيَّةِ الَّتِي تَصِفُ التَّحْدِيَّاتِ الَّتِي وَاجَهَتْ النِّسَاءُ وَالفِتْيَاتُ ذَوَاتِ الإِعَاقَةِ اللَّاتِي سَبَقَ وَأَنْ تَعَرَّضْنَ لِلْعُنْفِ بَغْضِ النَّظْرِ عَنِ سَكُلِهِ، كَمَا تَصِفُ الحَوَاجِزَ وَالمُعْيقَاتِ الَّتِي حَالَتْ دُونَ تَقْدِيمِ خِدْمَاتِ الحِمَايَةِ اللَازِمَةِ لِلسَّابِ سِيَاسَاتِيَّةً وَإِجْرَائِيَّةً وَمَجْتَمَعِيَّةً.

وَأخِيرًا، لَا بُدَّ مِنَ الإِشَارَةِ إِلَى أَنَّنَا سَوْفَ نَحْرِضُ فِي إِعْدَادِ وَصِيَاغَةِ هَذَا الدَّلِيلِ عَلَى تَجَنُّبِ الإِشْهَابِ غَيْرِ المُجْدِي، كَمَا سَنَحْرِضُ عَلَى اسْتِخْدَامِ لُغَةٍ وَتَصْمِيمِ عِبَارَاتٍ مُبَاشِرَةٍ وَدَقِيقَةٍ وَوَاضِحَةٍ بِحَيْثُ لَا يَكُونُ ذَلِكَ عَلَى حِسَابِ المَضْمُونِ وَالمَعْنَى.

## مُبررات تطوير الدليل

لقد عملت مؤسسة قادر للتنمية المجتمعية ولا تزال في مجالاتٍ متعددة تهدفُ إلى تطوير الواقع الحقوقي والخدماتي للأشخاص ذوي الإعاقة بشكلٍ عام، آجِدةً بالتركيز على تعزيز وضع أُسس ومعايير ومنهجيات عمل أقرب للمُنظور السُّمولي والحقوقي والتنموي للإعاقة وقابل للمأَسسة على المستوى السياساتي والعملائي، ذَلِك في قطاعاتٍ خدماتيةٍ مُختلفة. حَيْثُ أُن من أهم المنهجيات التي تعتمدها المؤسسة في العمل تَقومُ على رصد الواقع المتصل بقطاع خدماتي مُعَيَّن وتحديد ما ينضوي عليه من نقاط قُوَّة ومواطنِ ضَعْفٍ ومن ثَمَّ تقديم بدائل نظرية أو عملية يُمكنُ اعْتِمادها لتحسين السياسات والإجراءات والتدخلات ذات الصلة على نحوٍ يأخذُ بالحسبان الفروق الفردية والخصوصية التي تفرضها هذه الفروق تحديداً تلك الفروق والاختلافات في الوظائف الحسية أو الحركية أو الذهنية أو النفسية، أي الخصوصية التي تفرضها الإعاقة كمفهوم وتجربة في أي قطاع خدماتي يتوجب به الاستجابة لهذه الفروق والتعاطي معها كشكل من أشكال التنوع البشري والطبيعة البشرية.

ومنذ العام ٢٠١٥م حتى مُنتَصف العام ٢٠١٨م، بدأت مؤسسة قادر تعمل في مجال تطوير قدرات مقدمي خدمات الحماية مثل وحدة حماية الأسرة ومُرشدي الدمج والإعاقة والمرأة والطفولة في وزارة التنمية الاجتماعية ومراكز الحماية. حيث تم استهدافهم بمجموعة من التدريبات واللقاءات التي هدفتُ إلى تطوير المعارف والمهارات اللازمة لاستهداف الأشخاص ذوي الإعاقة عموماً والنساء والفتيات ذوات الإعاقة على وجه التحديد. وقد برزت خلال هذه اللقاءات وعبر ما تَحَلَّلْتُهُ من نقاشات وعصف ذهني مجموعة من الإشكاليات والثغرات على المستوى السياساتي والتنظيمي والبرامجي والإجرائي، والتي استوجبَتُ الوُقوف بجديةٍ عِنْدَ واقع قطاع الحماية من العُنْف اتصالاً بالعُنْف المُركَّب على أساس الجنس والإعاقة. ونعتمدُ بِأَنَّ تطوير مرجعية نظرية تهدف إلى لَمْتِ نظر كافة الجهات ذات العلاقة لهذه المشكلات وتقديم تَصَوُّرٍ حول الكيفية التي يجب أن تكون عليها سياسات وبرامج وإجراءات تقديم خدمات الحماية للنساء والفتيات ذوات الإعاقة أَسْوَةً بغيرهن من النساء في فلسطين، يَمَثُلُ الخطوة الأولى للوُقوف عند هذه الإشكالية ودعوة بصَوْتٍ عالٍ للتعاطي معها بالكثير من الجدية والمسؤولية والصرامة.

وتتمثلُ أبرز هذه الإشكاليات التي استوجبَتُ تقديم هذا الإطار النظري في افتقار العديد من الطواقم التي يقع على عاتقها تقديم خدمات الحماية للمؤهلات اللازمة لاستهداف النساء والفتيات ذوات الإعاقة سواء ضحايا العُنْف أو الناجيات من العُنْف. ويمكن لَحْظ هذه الإشكالية لدى النظر للبيئات والأماكن التي تمثل مقرات تقديم خدمات الحماية، كذلك التدقيق بمهارات الاتصال والتواصل وملاحظة الاتجاهات والصوَر النمطية ورصد آليات الاستجابة للحق في إمكانية الوصول.

ومن ناحية أخرى، هناك إشكالية سياساتية حقيقية وغاية في الخُطورة، ومن الأمثلة على مواطن الضعف والتمييز السلبي على المستوى السياساتي وَضَع النساء والفتيات ذوات الإعاقة ضمن سبع شرائح يُحظَر استهدافها واستقبالها في مراكز الحماية، كما وغياب أشكال العُنْف على أساس الإعاقة عن أي تعريف للعُنْف تتبناه السياسات والتشريعات السارية في البلاد، فضلاً عن غياب نصوص تُوجِبُ حَظَر التمييز بما في ذلك تحقيق إمكانية الوصول للنساء والفتيات ذوات الإعاقة..

إضافةً إلى ذلك، هنالك تحديات قد برزت جلياً في عمليات التنسيق والتحويل سواء ما بين أقسام و وحدات المؤسسة الواحدة أو ما بين المؤسسات المختلفة ذات الصلة بقطاع الحماية، فضلاً عن المعوقات التي تحد من أو تحول دون الالتزام بالمحافظة على سرية المعلومات واحترام خصوصية المواطنين كنتيجة لعوامل ثقافية أو لوجستية وتقنية. ومن وجهة نظر مؤسسة قادر، يُعدُّ العامل الثقافي الذي ينعكس على السياسات والبرامج والتدخلات والإجراءات أحد أهم الإشكاليات التي تحول دون النظر للنساء والفتيات ذوات الإعاقة كأفراد يحق لهم التمتع بالمواطنة الكاملة في كافة الميادين والقطاعات، وعليه تكون الحماية من العنف والتعاطي بمسؤولية مع أحداث تعرضهن للعنف أحد الحقوق الأساسية التي يجب أن يتمتغن بها شأن غيرهن من النساء والفتيات في فلسطين.

## نُوجّه هذا الدليل إلى :

1. كافة المؤسسات التي تُنشط بها أذوار ومسؤوليات تشريعية ومن شأنها المساهمة في إجراء التعديلات اللازمة على القوانين والأنظمة والقرارات الصادرة عن مجلس الوزراء وغيره من الوزارات ذات العلاقة، تلك الناظمة لبرامج وإجراءات تقديم خدمات الحماية من العنف للنساء والفتيات في فلسطين.
2. الجهات والشخص مَقدمي خدمات الحماية من العنف للنساء والفتيات في فلسطين بشكل مباشر، بما في ذلك إدارات الوحدات ذات الصلة في وزارة التنمية الاجتماعية والعاملين والعاملات في الميدان على المستوى القاعدي، فضلاً عن وحدات حماية الأسرة في المؤسسة الشريعية وإدارات وكوادر مراكز الحماية وإداراتها.
3. كافة مؤسسات المجتمع المدني المهتمة بمناصرة حق النساء والفتيات ذوات الإعاقة في فلسطين بتلقي خدمات الحماية من العنف شأن غيرهن من النساء بجدالة وكرامة وكفاءة وفعالية.
4. وأخيراً ولعلّه الأهم، إلى النساء والفتيات ذوات الإعاقة أنفسهن اللاتي يحتجن إلى ما يلزم من معلومات وتوجيهات تمكّنهن من تعزيز معارفهنّ حول الوضعية التي يتوجب أن تكون عليها السياسات والإجراءات الناظمة لبرامج وخدمات الحماية من العنف.

## مَنْ هُنَّ النساءُ والفتيات ذوات الإعاقة اللاتي نتحدّثُ عنهنّ في هذا الدليل؟

يُرَكِّزُ هذا الدليل على النساء والفتيات ذوات الإعاقة، أي من لديهن اختلافات وفروق في القدرات والوظائف الحسية والحركية والذهنية والنفسية. حيثُ وعلى أساس هذه الاختلافات تواجه هذه الشريحة مُعيقاتٍ وحوَجَرٍ بيئية وسياساتية ومجتمعية ومؤسسية كما ومعيقات في عمليات التواصل والوصول للمعلومات، ذلكَ إلى الحدود التي تحدُّ من أو تحولُ دونَ تمتعهن بالحقوق ووصولهن للخدمات على قدم المساواة مع الآخرين.

ونُدرِكُ بأنَّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة هُنَّ شريحةٌ لديها سماتٌ مُتنوّعةٌ وإمكانياتٌ ومُقدّراتٌ مُختلِفةٌ، أي بكلماتٍ أخرى، لا تُوجدُ جملةٌ من التعميمات التي يُمكننا أو يَحِقُّ لنا إسقاطها على النساء والفتيات ذوات الإعاقة. وبالرغم من ذلك، يُمكننا الجُرمُ بأنَّهنَّ الأقلُّ حظاً في التمتع بالحد الأدنى من الحقوق الأساسية التي كَمَلَتْها المواثيق الدولية والقوانين المعمول بها في البلاد، بما في ذلك الحق في الحماية من الانتهاكات والعُنف فضلاً عن الحق في الوصول لأركان العدالة وخدمات الحماية.

### تعاريف هامة

في سياق مُعالجة قضايا العُنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة في مثل هذا الدليل، أدناه مجموعة من التعريفات التي من الهام الوُقوفُ عندها في هذا الجزء، ذلكَ لِصمان بَلَوْرَة وتشكيل فَهْمٍ مُوحَّدٍ لمجموعةٍ من المُفردات التي نعتقدُ بأنَّه سَوْفَ يَتَكَرَّرُ ذِكْرُها كما ولها الأثر في عمليات وصول النساء والفتيات ذوات الإعاقة لخدمات الحماية من العُنف أو الحماية ما بعد التَعَرُّض للعُنف، سواء على مستوى الفهم أو الممارسة أو الاستثمار الأُمثل بالمعلومات لتطوير سياسات وتدخلات وبرامج وخدمات أكثر إنصافاً واستجابةً للخصوصية التي تفرّضها الفروق والاختلافات الوظيفية الحسية والحركية والذهنية والنفسية لدى النساء والفتيات ذوات الإعاقة. ومن أبرز المصطلحات الواردة تَكَرّرها سواء بشكل مباشر أو بشكل غير مباشر ما يلي :

#### - التمييز على أساس الإعاقة

يُعرَّفُ التمييز على أساس الإعاقة بأنه أي إقصاء أو استبعاد أو استثناء أو تهميش أو تقييد على أساس الفروق والاختلافات الوظيفية الحسية والحركية والذهنية والنفسية يهدف أو يؤدي إلى حرمان أو إبطال أو الحد من الإدراك والتمتع والممارسة الكاملة والفقالة للحقوق والحريات الأساسية في كافّة الميادين المدنية والاجتماعية والاقتصادية والسياسية والثقافية وغيرها، كما ويشمل الحرمان من الترتيبات التيسيرية المعقولة والتدابير والتكيفات الإضافية.

#### - الإعاقة الذهنية

تُوصَفُ الإعاقة الذهنية بأنَّها المحدودية أو العدمية في وجود جملة الوظائف الذهنية مثل : التفكير المنطقي وحل المشكلات والتعلم تُرافقها المحدودية أو العدمية لوجود السلوك التَكْيُفي الذي من شأنه أن يُعْطِي مجموعة المهارات العملية والاجتماعية اليومية. وتقع الإعاقة الذهنية ضمن قائمة الفروق والاختلافات الوظيفية التطورية، ومن الأمثلة عليها متلازمة الداون والشلل الدماغي.

## - العُنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة

انسجاماً ومعايير منظومة حقوق الإنسان، يشمل العُنف المُركَّب على أساس الجنس والإعاقة العُنف الجسدي والجنسي والنفسي واللفظي والإقصاء القانوني والاستغلال الاقتصادي عُنوةً والتهريب والتهديد والتضليل والمُخادعة والعزل وسوء إيصال المعلومات، وغياب الإقرار بالنساء والفتيات ذوات الإعاقة كمرجعية أولى في المُصادقة والمُوافقية على أي إجراء أو ممارسة تخصهن أو قرار متصل بمصائرنهن. حيث يمثل هذا الغياب عنصراً تحليلياً محورياً في فهم العُنف المُركَّب على أساس الجنس والإعاقة والتعاطي معه والاستجابة له قانونياً وبرامجياً واستراتيجياً وإجرائياً. ولعله من الهام الإشارة إلى أننا نُدرك بأن أشكال العُنف المُشار إليها في هذا التعريف لا تَقَع حَصراً على النساء والفتيات ذوات الإعاقة فَحَسَب، إِمَّا يَطالُ العديد منها الأشخاص ذوي الإعاقة عامةً ذُكوراً وإناثاً. ونخص النساء والفتيات ذوات الإعاقة لِعَرَضِ إِعْدَاد هذا الدليل.

## - العُنف الجنسي

لغرض إِعْدَاد هذا الدليل، فإنَّ العُنف الجنسي يشمل كَافة أشكال المُمارَّسات الجنسية التي تتعرض لها النساء والفتيات ذوات الإعاقة بالإرغام والاستغلال والاستضعاف، بدءاً من النظرات غير المُريحة وانتهاءً بالاعتصاب الذي تكتملُ فيه العملية الجنسية قَصراً.

## - الشُخص أو الجهات الداعمة

هم الشُخص أو الجهات التي تعملُ على تيسير وُصول النساء والفتيات ذوات الإعاقة للمعلومات وتقديم الدعم اللازم لَصَمان تَحَقُّق التواصل الكامل والقَعَال بالحد الأقصى في كَافة المراحل التي تَمُرُّ بها عمليات وصولهن لمؤسسات ومُكوّنات أركان العَدالة.

## - إمكانية الوصول :

ويُقصد بهذا المصطلح اتخاذ التدابير اللازمة لوصول الأشخاص ذوي الإعاقة كما غيرهم من المواطنين إلى البيئة المادية ووسائل النقل والمعلومات والمواصلات والتكنولوجيا ونُظُم المعلومات والمرافق العامة حيث يتم تقديم الخدمات للجمهور، ذلك في المناطق الحضرية كما تلك الريفية. وقد ورد هذا المفهوم بشكلٍ شاملٍ ومُفصَّل في اتفاقية الأمم المتحدة لحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة ٢٠٠٦م، ليكونَ مبدأً وسياسةً وتوجهاً وممارسات تهدفُ في مُجْمَلِها إلى ضمان تمتع الأشخاص ذوي الإعاقة بكَافة الحقوق والخدمات على قدم المساواة مع الآخرين عبر الاستجابة للفروق الفردية فيما بينهم في ضوء علاقتها بمتطلبات واستحقاقات عدم التمييز المقصود وغير المقصود المبني على أساس الإعاقة. فالمادة الثالثة التي تستعرضُ مبادئ الاتفاقية تشتملُ على مجموعةٍ من البنود وإمكانية الوصول تمثلُ أحد تلك البنود كَمبدأ أصيلٍ لإحقاق حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة والتعاطي مع مصالحتهم. أما المادة التاسعة في ذات الاتفاقية فهي تربطُ هذا المفهوم بعملية تمكين الأشخاص ذوي الإعاقة من العيش باستقلالية والمشاركة بشكلٍ قَعَال في كَافة جوانب الحياة.

## ما هي المشكلة الرئيسية والحقائق المتصلة بالْعُنْفِ الْمُرَكَّبِ على أساس الجنس والإعاقة؟

نحنُ نُدركُ بأنَّ هنالك مجموعة متشابهة من العوامل والأسباب التي تَقِفُ وراءَ تَعَرُّضِ النساءِ والفتيات ذوات الإعاقة للْعُنْفِ. فالْعُنْفُ كظاهرة ذات جُذور مُتشابهة الأبعاد ومُتباينة الأعماق ما هي إلا نتيجة، حيثُ تتمثلُ أبرزِ العوامل التي تُؤدِّي إلى وُقوع العُنْفِ أو الاستمرار في التَعَرُّضِ للْعُنْفِ القائم على أساس الجَنَدَرِ والإعاقة كذلك أبرز الحقائق ذات الصلة فيما يلي :

1. الفَقْرُ ومحدودية الاستقلالية الاقتصادية، فالْفَقْرُ والإعاقة يَبْنِيانِ عِلاقةً طَرْدِيَةً يَصْعُبُ عِنْدَهَا حَسْمُ أُيْهُمَا يُؤدِّي بالضرورة للآخِر. إِنَّمَا دُونَ أَدْنَى سَكِّ، فالنساء والفتيات ذوات الإعاقة يُعَايِشْنَ في الغالب تَبعية اقتصادية واجتماعية تَحُدُّ من تمتعهن بالحق في تقرير مصيرهن واتخاذ القرارات التي تَحْصُنُهُنَّ.
2. إِنَّ الواقع الخدماتي للنساء والفتيات ذوات الإعاقة يغلب عليه الطابع الخيري، الأمر الذي يُعزِّزُ الصُّورَ النمطية التي تضعهن في دَوَائِرِ التَبعية والعجز كبديل عن التَعاطي معهن ومع قضاياهن من مُنْطَلَقِ كَوْنِهِنَّ أصحاب حقوق.
3. الحقيقة التي تُفِيدُ بأنَّ معظم أفراد المجتمع يتعاملون على أَنَّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة هُنَّ أَقَلُّ قِيَمَةً كذلك أَقَلُّ أَدْمِيَّةً، مما ينجم عنه حالة من التَطبيع التي تُعَايِشُهَا هذه الشريحة إلى الحَدِّ الذي تَتَبَّئِي عنده هذه الأفكار والقيَمِ عن نفسها وتنعكس على نظرتها وتقديرها لذاتها. الأمر الذي وكما تُشِيرُ العديد من الدراسات يُؤدِّي بالنساء والفتيات ذوات الإعاقة لِإِنْ يُعَايِشْنَ العُنْفَ مُخْتَلِفِ الأشكال والأبعاد لِفتراتٍ زمنية طويلة دون التَفَكُّرِ وَلَوْ لِلْحظة بِإِنَّهِنَّ يستحقون نوعية حياة أفضل وبأن المُعْتَفِّة يجب أن يُعاقَبَ والعُنْفُ يجب أن يتوقف.
4. البناء الاجتماعي غير المُنْصِفِ على الإطلاق اتصالاً بمكانة النساء والفتيات ذوات الإعاقة الاجتماعية والاقتصادية والسياسية وغير ذلك من الميادين الحياتية والقطاعات الحيوية، حيثُ تَتِمُّ مَوْضَعَةُ النساء والفتيات ذوات الإعاقة في أدنى درجات الهرم الاجتماعي، ذَلِكَ على نَحْوِ بُنْيَوِي وَمُمَاسِّس.
5. الاعتماد المُطلَقِ أو الجَزْئِي في كثيرٍ من الأحيان على الآخرين، والذي يَصِلُ في أحيانٍ عديدة للحاجة إلى المساعدة في تلبية احتياجات على درجة عالية من الخصوصية.
6. الحَوْفُ من الانكشاف والفضيحة، قَصْلاً عن ارتباط أية حادثة تتعرض لها النساء عامةً والنساء ذوات الإعاقة على وجه التحديد بثقافة العَيْبِ وَلَوْمْ وَجَلَدَ الذات، وما يترتب على ذَلِكَ من انعكاسات يتمخض عنها في الغالب عُرْضُوهن عن اللجوء للجهات ذات العلاقة لطلب الحماية أو تقديم الشكاوى.
7. محدودية الوصول لنظام ومؤسسات أركان العدالة كَتَنتيجة لعدم توفره على مقومات إمكانية الوصول للنساء والفتيات ذوات الإعاقة. فالنساء والفتيات ذوات الإعاقة السَّمْعِيَّة على سبيلِ المثال، يُواجِهْنَ صعوباتٍ جَمَّة في التواصل مع الجهات الرسمية ذات العلاقة للإبلاغ عن أي انتهاك أو عُنفٍ قد يَتَعَرَّضْنَ له،

كنتيجة حتمية لعدم شمول آليات الإبلاغ على طُرُق تُتيح لهذه الشريحة إمكانيات التواصل على نحوٍ يستجيب للصعوبات/الإعاقات التي لديهم.

8. محدودية الوعي والمعرفة ومُرَص التمكين للنساء والفتيات ذوات الإعاقة. فهناك نُذرة عالية في تصميم وتنفيذ برامج تُهدف إلى زيادة وعي النساء والفتيات ذوات الإعاقة بمفهوم العُنْف وأشكاله وطُرُق الدفاع عن النَّفس والثقافة الجنسية وغير ذلك من الموضوعات ذات العلاقة.

9. عدم شمولية سياسات وبرامج وإجراءات تقديم خدمات الحماية، أي عدم توفرها على مقومات استهداف وإمكانية وصول النساء والفتيات ذوات الإعاقة.. الأمر الذي يُرافقه وفق ما تُشير إليه العديد من الأدبيات ذات العلاقة التوجهات والممارسات السلبية لدى مُقدِّمي خدمات الحماية بما في ذلك الشرطة ومراكز الحماية والجهات الرسمية ذات الصلة ومؤسسات أركان العدالة. إذ تتسبب هذه الإشكالية بالتحديد إلى الافتقاد شبه المُطلق للجهات التي تتوفر على ما يلزم من مُقوّمات لحماية النساء والفتيات ذوات الإعاقة، حيث تقوم مؤسسات الإعاقة والتأهيل بتحويلها لمؤسسات الحماية وهكذا دواليك، فتقع أولئك النساء فريسات للسياسات والأنظمة المؤسسية غير الشاملة وغير المرنة وغير المُنصفة على الإطلاق.

10. ضعف تمثيل النساء والفتيات ذوات الإعاقة أمام الجهات الرسمية ذات العلاقة كما ضعف مشاركتهن في الحياة السياسية وفي عمليات صُنْع واتخاذ القرار.

11. وقوع العديد من أشكال العُنْف داخل المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة من قِبَل مُقدِّمي الخدمات بما في ذلك المؤسسات الإيوائية، حيث صَعَف أو انعدام ميكيزمات الرصد والرقابة والمتابعة من قِبَل الجهات الرسمية ذات العلاقة على تِلْكَ المؤسسات. ومن الجدير بالذكر، أنّ العديد من المؤسسات التي تقع فيها الحوادث التي تتعرض خلالها النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعنف وسوء المعاملة والاستغلال هي تلك المؤسسات التي تُقدِّم خدماتٍ رعائيةٍ إيوائية، في الوقت الذي لا تُوجد فيه حتى اللحظة لائحة أو نظام يُبيِّن ويُلزِم الجهات المُختصة بالرقابة على تِلْكَ المؤسسات واتخاذ الإجراءات التي تضمن رصد ما يحدث داخلها من ممارسات.

12. الواقع المتصل بحقيقة أنّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة أكثر عُرضةً للعنف اللطفي والجسدي والجنسي والنفسي والاقتصادي والاجتماعي وغير ذلك من أشكال العنف المُركَّب على أساس الجنس والإعاقة، سواء الإِجبار على تناول الأدوية أو العزل القسري أو انتزاع الأدوات المُساعدة أو الإِجبار على استئصال الرحم أو الإجهاض بعد أية حادثة اغتصاب... الخ. لِيَتَجَمَّع العديد من السمات المُشكِّلة لتجربة الإعاقة وأشكال العنف المُركَّب على أساس الجنس والإعاقة لِتُجَعَلَ من النساء والفتيات ذوات الإعاقة أقل مُدرةً على القرار وَقَت الحاجة وَيَعِشْنَ في ظروفٍ عادةً ما تتسم بالعزلة والتهميش، خاصةً عندما نتحدث عن أنواع الصعوبات أو الاختلافات في القدرات الحسية أو الحركية أو الذهنية أو النفسية كإحدى المُحدِّدات التي إن اجتمعتْ وعدم شمولية السياسات والبرامج تُضاعفُ الحواجز التي تحول دون حماية النساء والفتيات ذوات الإعاقة. ومن الأمثلة على ذلك، الإعاقة الحركية أو الذهنية الشديدة أو البصرية الكليّة. إذ تُشير بعض الأدبيات إلى أنّ الراشدين/ات من الأشخاص ذوي الإعاقات الذهنية والنفسية تحت مخاطر عالية جداً لمعايشة العنف بسبب أشكاله، تُوصفُ هذه المخاطر على أنّها أربعة أضعاف تلك التي قد يُعاشها الشباب والشابات ممن ليس لديهم إعاقة.

13. في حال نظرنا للعديد من التشريعات واللوائح التي يتم الاستناد إليها في التصميم والتخطيط والتنفيذ لبرامج وخدمات الحماية كمرجعيات تشريعية وتنظيمية، نجدُ بأنّ مفهوم العنف الوارد في هذه الوثائق لا يأخذ بالحسبان أشكال وأنواع وأبعاد العنف المُركَّب والقائم على أساس الجنس والإعاقة قَتسُقُ العديد من هذه الأشكال من دوائر الرصد والمتابعة والمُساءلة. كما وتنسحب هذه الفجوة السياسية على الخطط الاستراتيجية الوطنية القطاعية وعبر القطاعية التي يتم فيها تحديد الأهداف الاستراتيجية وأولويات التدخل كما ويتم تخصيص ما يلزم من مُوازنات لتنفيذها وتقييمها.

14. بناءً على عدد من المراجع والأدبيات التي عالجت موضوعة العنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة، فالعديد منها يُشير إلى أنّهن أكثر عُرضةً للعنف ثلاثة أضعاف أقرانهن من النساء والفتيات بدون إعاقة وبعض هذه الأدبيات تذكُرُ بأنّهن أكثر عُرضةً بضعفَيْن مُقارنةً بغيرهن من

النساء، وغالباً ما يتعرضن للعنف من الأقارب ومقدمي الخدمات بِشَتَّى أنواعها وقطاعاتها والشخص الذين يقيمون معهم علاقات عاطفية. بكلماتٍ أخرى، فإنَّ العُنْف يحدث في مساحاتٍ صَبِيحَةٍ وفي سياقات تكون فيها النساء والفتيات ذوات الإعاقة أكثر اعتماداً وتبعيةً للشخص الذين يمارسون العُنْف عليهن، سواء أكانت تبعية اقتصادية أو جسدية أو نفسية أو عاطفية.

15. تشير العديد من الأدبيات إلى حالة الضبابية العارمة التي تعترى عمليات وصول النساء والفتيات ذوات الإعاقة اللاتي يتعرضن للعُنْف لخدمات الحماية، حيث يَتِمُّ فيها تَأْرُجُحٌ هُوَلاء النساء ما بين المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل ومراكز الحماية والمؤسسات النسوية الحقوقية والقانونية، في الوقت الذي تفتقر فيه كل من هذه القطاعات لما يلزم من مؤهلات ونُظُم عمل شمولية وتكاملية يمكن فيها للنساء والفتيات ذوات الإعاقة اللاتي بحاجة لخدمات الحماية من العُنْف لتَلْتَقِيَ هذه الخدمات بِكْرَامَةٍ وَأَمَانٍ وَعَدَالَةٍ.

16. بشكلٍ عام، تُشيرُ العديد من الأوراق والتقارير التي سَعَتْ إلى تَغْطِيَةِ قضية العنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة في العالم إلى محدودية البيانات التي تُعالِجُ هذه القضية على نحوٍ كافٍ وشامل ودقيق. والحالُ ذَاثُهُ في فلسطين، حيثُ أنَّ هناك شُحٌّ شَدِيدٌ للبيانات الكمية والكيفية التي لها أن تأخُذَ هذه الظاهرة بالدراسة والتحليل. الأمر الذي يعكسُ غيابَ الاهتمام اللازم سواء لدى صُنَاعٍ وآخِذِي القرار أو الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني وغيره من المراكز والمؤسسات البَحْثِيَّةِ أو حتى على مستوى المؤسسات العاملة في مجال حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة.

وعليه، تَجْدُرُ الإشارةُ هُنَا إلى أَنَّنَا سَوَفَ نُرَكِّزُ في هذا الدليل على العامل أو الإشكالية المُتَّصِلَةَ بعدم شمولية برامج وخدمات الحماية من العُنْف بما يستجيب للخصوصية التي تَفْرُضُهَا الفروق والاختلافات في القدرات والوظائف الحسيَّة والحركية والذهنية والنفسية لدى النساء والفتيات ذوات الإعاقة، ذَلِكَ على المستوى السياسي والإجرائي.

## ما هي الفلسفة التي ندعو أنفسنا وكافة الأطراف المستهدفة إلى تبنيها اتصالاً بحقوق وبرامج وخدمات الحماية من العنف القائم على أساس الجندر والإعاقة؟

تقوم الفلسفة والنوّج الذي ندعو إلى تبنيه على المنظور الحقوقي والشُمولي والتّنموي للإعاقة كمفهوم مُتطوّر وتجرّبة غالباً ما تُطغى عَلَيْهَا أبعاد وأشكال التمييز القائم على أساس الاختلافات في القدرات والوظائف الحسية والحركية والذهنية والنفسية، والذي يُنْسَجِبُ على السياسات والممارسات والاتجاهات والبيئات وطرق تصميم وتقديم الخدمات العامة والمعلومات وغيرها. حيثُ يُحْتَمُّ عَلَيْنَا هذا المنظور الأخذ بالحسبان مجموعة القضايا التالية :

1. الإدراك بأنّ العنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة هو أحد أقصى أنواع التمييز الذي يأخذ أشكالاً مُركّبة ومُعقّدة على نحوٍ يُضاعِفُ احتمالات تعرّض النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعنف.
2. العنف هو ليس قضيّة نوع اجتماعي ومساواة ما بين الذُكور والإناث فَحَسَب، إنّما يمتدُّ ليُصَبِّحَ مَساساً بالمساواة والعدالة ما بين الإناث أنفسيهنّ.
3. الفهم الشُمولي لأشكال العنف المُختلفة يُحْتَمُّ عَلَيْنَا تَبْنِي تَوْجُّهُ عِبْرَ قطاعي، حيثُ يمثل غياب مثل هذا التوجه على مستوى السياسات والبرامج والتدخلات احتمالات الاستجابة لأحد هذه الأشكال في الوقت الذي قد نُشْهِمُ فِيهِ عن غير قَصْدٍ في تَغْرِيز سَكُلٍ آخَر، الأمر الذي قد يُنْسَجِبُ كَذَلِكَ على السُّرائح المختلفة من النساء.
4. التأكيد على تَدَاخُلِ الحقوق المدنية والاقتصادية والاجتماعية والسياسية والثقافية للنساء ذوات الإعاقة وعدم قابليتها للتَجْرِزَةِ. وعليه، لَعَلَّهُ من واجِبِنَا وَضْعُ قضايا العنف على أساس الجندر والإعاقة في مَوْضِعٍ وإِطَارٍ يأخذ بالحسبان الاعتبارات ذات الصلة بالفروق الكائنة في السمات الشخصية ما بين أفراد هذه الشريحة إضافةً إلى الهرمية الاقتصادية والاجتماعية التي غالباً ما تفتقر للمساواة ومُقَوِّمات مُكافحة التمييز. حيثُ من عَيرِ المُمكن رَضْدُ العنف على أساس الجندر والإعاقة دونَ بناء مَنظومة من السياسات والإجراءات الشاملة والقائمة على أساس الفهم العميق لأشكال التمييز المختلفة التي تتعرض لها النساء والفتيات ذوات الإعاقة أَيْتَمًا وَجِدْنَ، كنتيجة حَتْمِيَّةٍ لعدم المساواة الأخذة بالتَعَوُّلِ على نَحْوِ بُنْيَوِي فِي كَأَمَّةِ الميادين والمجالات والقطاعات والسياقات.
5. الإقرار عَيرَ القابل للجدل بأنّ العنف على أساس الجندر والإعاقة هو انتهاكٌ صَارِحٌ لحقوق الإنسان ويتطلبُ مِنَّا جَمِيعاً الوُقُوفَ بما يلزم من حَزْمٍ عِنْدَ مسؤولياتنا للحدّ من هذا العنف. حيثُ مَثَلُ العنف القائم على أساس الجندر والإعاقة أحد أهم ثلاث قضايا وقفتُ عِنْدَها اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة في جَلْسَتِهَا التاسعة في نيسان ٢٠١٣، إضافةً إلى التمييز والحقوق الإنجابية والجنسية. إذ جاءَ ذَلِكَ في سياقِ إَعْدَادِ التعليق العام للمادة السادسة بالاتفاقية (النساء والفتيات ذوات الإعاقة).

6. في سياق ضرورة بلورة تدخلات وقائية للحدّ من تعرّض النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعنف بسبب أشكاله، هناك ضرورة ملحة لتصميم وتبني برامج وخدمات لها أن تُعزّز وتزيد من مستوى الاستقلالية على اختلاف مستوياتها لدى أفراد هذه الشريحة بما في ذلك الاستقلالية المتصلة بتلبية الاحتياجات اليومية بالحد الأقصى الذي تُتجّه الفروق والاختلافات الوظيفية، كذلك الاستقلالية الاقتصادية والاجتماعية. وفي ذات السياق، هناك ضرورة للعمل المُكثّف على بناء قدرات النساء والفتيات ذوات الإعاقة على المستوى النفسي الاجتماعي كما على مستوى الحماية الذاتية وطرق الوصول للأركان العدالة. فضلاً عن ذلك، يتوجب بنا استهداف جميع الأطراف ذات العلاقة بسلسلة من عمليات بناء القدرات المعرفية ومهارات الاتصال والتواصل التي من شأنها إعمال حق النساء والفتيات ذوات الإعاقة في الحماية من العنف والاستغلال وسوء المعاملة.

7. يُمثّل الحشد لكافة أشكال الموارد بما في ذلك الموارد البشرية والمالية والحشد اللازم لكسب تأييد أكبر عدد ممكن من المؤسسات القاعدية ومؤسسات المجتمع المدني أحد أهم الآليات التي يتوجّب بنا استخدامها لضمان استجابة الأطراف ذات العلاقة لأية حادثة تتعرض بها النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعنف. الأمر الذي من شأنه توفير الدعم المالي اللازم لكُل إمكانات الوصول لخدمات الحماية بما في ذلك الحماية القانونية، إضافة إلى كُفُل وَضْع كافة الأطراف ذات العلاقة عند مسؤولياتها وأدوارها كنتيجة لما قد تُحدِثه عمليات الحشد والمناصرة من صَغْط على هذه الأطراف من جهة، وخلق حالة من زيادة الوعي والمعرفة بكيفية تقديم خدمات الحماية لهن بشمولية وكرامة من جهة أخرى.



## مبادئ توجيهية

نتوجه بهذه الجملة من المبادئ لمُقدِّمي خدمات الحماية سواء هؤلاء الذين يعملون في وزارة التنمية الاجتماعية أو الدوائر المُختَصَّة في المؤسسة الشَّرْطِيَّة أو إدارات وكوادر مراكز الحماية، أو المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل والمناصرة لصالح حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة، وتأتي على النحو التالي :

1. هناك سلطة عُليا وأولوية لتحقيق الأمان والحياة المُضلى للأشخاص ذوي الإعاقة عامةً والنساء والفتيات ذوات الإعاقة على وجه التحديد سواء أكانوا ضحايا للعُنف أو مُقدِّمي شهادات أو مُتَّهَمين.
2. يَجِبُ بكافَّة الإجراءات أن تُصمَّم وتُقدَّم بطُرُقٍ تَتَّسِمُ بالاحترام وتُكفِّل صُور الكرامة المُتَّصِلة للنساء والفتيات ذوات الإعاقة.
3. على مُقدِّمي خدمات الحماية الأخذ بالحسبان تقديم ما يلزم من دعم، وذلك من خلال تطوير مهارات الاتصال والتواصل اللازمة والتي تُتيح لهم التعاطي بما يلزم من مهنية وصَبْر واهتمام ومسؤولية للنساء والفتيات ذوات الإعاقة، قَصْلاً عن التواصل باحترام وبطُرُقٍ تستجيب للفروق الفردية.
4. يتوجبُ بعمليات صُنْع واتِّخاذ القرار تِلْكَ التي يتم من خلالها تصميم السياسات والأنظمة والبرامج والخدمات أن تُتَوَقَّر على المُقوِّمات التي تُتيح الحد الأقصى من الانخراط والمشاركة الفعَّالة للنساء والفتيات ذوات الإعاقة في هذه العمليات.
5. لا يُوجَدُ بالضرورة طُرُق وخطوات مُحدَّدة يمكننا اتِّباعها لَصمان وصول جميع النساء والفتيات ذوات الإعاقة إلى خدمات الحماية، نَظراً لوجود قائمة لا مُتناهية من الفروق والاختلافات الفردية. الأمر الذي يَقودنا حتماً لِتصميم وتَبْيِي وتنفيذ سياسات وأنظمة وإجراءات تَتَّسِمُ بالحد الأقصى من المرونة التي تُتيح التعاطي مع هذه الفروق والاستجابة لما ينضوي على ذلك من احتياجات مختلفة.
6. النساء والفتيات ذوات الإعاقة أياً كانت طبيعة الفروق والاختلافات الحسية والحركية والذهنية والنفسية التي لديهن، من غير المُقبول على الإطلاق أن تكون هذه الفروق والاختلافات سبباً أو مُبرِّراً للإنكار عليهن الحق في تقرير مصائرنهن واتخاذ القرارات المتصلة بحياتهن. وارتباطاً بهذا المبدأ المِحْوَري، يجدر بالسياسات والإجراءات النازمة لبرامج وخدمات الحماية أن تُشتمِل على المُقوِّمات الكافلة لترجمة هذا الحق إلى حقيقة وواقع، ما دام يُعزِّز المصلحة المُضلى للنساء والفتيات ذوات الإعاقة.
7. يَتَوَجَّبُ بِمُقدِّمي خدمات الحماية من العُنف تَبْيِي التوجهات الأقرب للمُنْظور الحقوقي للإعاقة لدى التعاطي مع النساء والفتيات ذوات الإعاقة. حيثُ تَكْمُنُ مُرْصُ الإقرار بِجُملة من القضايا أهمها الحقوق والواجبات المتساوية للجميع، يلي ذلك صَحْصُ الصُور النمطية والأحكام المُسبِّقة لصالح الاعتراف بأنَّ الفروق الفردية والسمات المتنوعة حقيقة يمكن انسحابها على كافَّة الشرائح المجتمعية.

وعليه، يتوجب الإقرار بأن حقوق النساء والفتيات ذوات الإعاقة غير قابلة للفصل والتجزئة عن كرامة حقوق الإنسان المدنية والاجتماعية والاقتصادية والسياسية والثقافية وغيرها.

8. إنَّ كَافَّةَ السِّياسات والبرامج والخدمات المتصلة بقطاع الحماية من العُنف يَتَوَجَّبُ بها أَنْ تَتَوَفَّرَ على الحد الأقصى من مَقوِّمات إمكانية الوصول التي تأخذ بالحسبان جميع أفراد المجتمع بغض النظر عن أية فروق واختلافات في القدرات الوظيفية الحسية والحركية والذهنية والنفسية، تماماً كما تلك الاختلافات ذات الصلة بالعمر والجنس والأحوال الاجتماعية والاقتصادية ومكان السكن. حيثُ يتوجب بأن تَنسَجِبَ هذه المقومات على مستوى الأنظمة والبُنى والهيكل المُشكَّلة للمؤسسات ذات الصلة، فضلاً عن التصميم العام والإجراءات المُتَّبعة لتقديم الخدمات. ومن الجدير بالذكر، أنَّ فلسطين بانضمامها لاتفاقية الأمم المتحدة لحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة وغيرها من الاتفاقيات الدولية مثل اتفاقية مكافحة كرامة أشكال التمييز ضد المرأة يُحْتَمُّ عليها الاستناد للمرجعيات الدولية في إقرار وتبني مَقوِّمات إمكانية الوصول تماماً كما غيرها من المعايير الواجب توافرها بسياسات وبرامج وخدمات الحماية.

9. إنَّ عمليات تقديم خدمات الحماية من العُنف القائم على أساس الجَنَدَر والإعاقة لا بُدَّ وأنْ تكون قائمة على مجموعة من الاعتبارات والتي تترأسها محدودية مُرَصَّص التمكين الذاتي والنفسي والاجتماعي والاقتصادي والمعرفي المُتاحة للنساء والفتيات ذوات الإعاقة في فلسطين مُقارَنةً بالنساء والفتيات عامَّة. الأمر الذي لا بُدَّ وأنْ تكون له أصداء وانعكاسات قد تتعارضُ والمصالح المُفضلى للنساء والفتيات ذوات الإعاقة، ذلكَ إثرَّ عمليات تقديم الخدمات وفي أي من المراحل التي تتكون منها هذه العمليات.

10. يَتَوَجَّبُ بعمليات تقديم خدمات الحماية من العُنف للنساء والفتيات ذوات الإعاقة أنْ تكونَ جزءاً لا يتجزأ من عمليات تقديم هذه الخدمات للنساء كامةً، مع الأخذ بالحسبان تطوير وتعزيز قنوات التشبيك الفعَّالة مع الجهات ذات الصلة بالقطاع الحقوقي والخدماتي للأشخاص ذوي الإعاقة، إضافةً إلى مؤسسات أركان العدالة. كما أنَّ هناك ضرورة لاستحداث وتفعيل قنوات وآليات عمل متينة وواضحة ما بين المؤسسات الأطراف ذات العلاقة، مُضلاً عن تلك القنوات الواجب تفعيلها ما بين البرامج المختلفة في المؤسسة الواحدة.

11. يَتَوَجَّبُ بالجهات الرسمية ذات العلاقة في البلاد أنْ تلتزم بتقديم الخدمات السُّمولى التي تحتاجها النساء والفتيات بَعْدَ تعرُّضهنَّ للعُنف، بما في ذلك الخدمات الطبية وإعادة التأهيل واستعادة العافية النفسية والإدراكية والبدنيَّة وخدمات الإرشاد التي لها أنَّ تُعزِّزَ احترامهنَّ لأنفسهنَّ وثقتهنَّ بأنفسهنَّ والمجتمع، مُضلاً عن خدمات إعادة الانخراط والمشاركة في المجتمع. حيثُ يَتَوَجَّبُ بهذه الخدمات أنْ تُقدِّمَ في بيئاتٍ تتوفر على جميع المقومات التي لها تحقيق الغرض المُشار إليه أعلاه، وبالطُرُق التي تستجيب لخصوصية الإعاقة والعمر والجنس.

## القواعد والتوجيهات المُقترحة

يشتمل هذا الجزء من الدليل على مجموعاتٍ تفصيليةٍ من القواعد والتوجيهات التي نقترحُ الاستعانة بها لضمان سُمول السياسات والإجراءات والخدمات ذات الصلة بالحماية من العُنف على المُقوّمات الحقوقية والقانونية والاتجاهاتية والمعرفية والسلوكية والإجرائية آخذةً بالحسبان الفروق والاختلافات في الوظائف الحسيّة والحركية والذهنية والنفسية لدى النساء والفتيات ذوات الإعاقة اللاتي يتعرّضن للعُنف مُركّب الأُسُس والأبعاد والأشكال. ويخاطبُ هذا الجزء من الدليل كاتمة الأطراف ذوي العلاقة بما في ذلك النساء والفتيات ذوات الإعاقة أنفسهن، وذلك من خلال تقديم توجيهات ومعالجات سياساتية وإجرائية وتنظيمية في بعض الأحيان، تنطلقُ في مجملها من حق النساء والفتيات ذوات الإعاقة بتلقّي خدمات الحماية على نحوٍ غير إقصائي ودون تمييز على أساس الإعاقة أو نوعها أو درجتها.

## القوانين والسياسات والأنظمة

سوف نسعى في هذا الجزء من الدليل إلى تقديم مجموعة من القواعد والتوجيهات التي من شأنها أن تُمثّل مرجعيةً للجهات التشريعية لدى تعديل أو تطوير السياسات والقوانين والأنظمة الضابطة والناظمة للبرامج والمؤسسات المدوّرية التي تُقدّم خدمات الحماية للعُنف للنساء في فلسطين، سعياً إلى ضمان تشريعات تتّسم بالحد الأقصى من الشموليّة والإنصاف لِكفُل تقديم الخدمات ذاتها للنساء والفتيات ذوات الإعاقة في بيئات جامعة وبالطُرق والمنهجيات التي تكفّل صون كرامتهن وإعمال حقوقهن في الحماية والتمكين والوصول العادل لتلك الخدمات بما في ذلك القضاء عند الحاجة، ذلك على قدم المساواة مع الآخرين. حيثُ نستندُ في تطوير هذه المصفوفة من القواعد على المراجعة والاستشارة ب الأديبات التي سبقَ أن تناولت التدابير التشريعية المتصلة بالحماية بالمعالجة من جهة، كما وسوف نقومُ من جهةٍ أخرى بتناول نموذج لإحدى التشريعات والأنظمة ذات العلاقة في فلسطين بالمراجعة والتحليل وتقديم المُقترحات التي لها أن تجعلَ منه أكثر حساسيةً لتضمين مُقوّمات إمكانية الوصول للنساء والفتيات ذوات الإعاقة وأكثر شموليّةً وإنصافاً في الاستجابة لحقيقة أنّهن أكثر عُرضةً للعديد من أشكال العُنف.

## ما هي أهم المَقَوِّمات والمُكَوِّنات التي يَتَوَجَّبُ توافرها بالتدابير التشريعية الخاصة بحماية النساء من العُنْف دون تمييز على أي أساس بما في ذلك على أساس الإعاقة؟

لا بُدَّ من التأكيد على أنَّ المُمَارَسات والقيَم والقوانين والتشريعات تأخذُ علاقات مُتداخلة في تأثير كُلِّ منها على الأخرى. دونَ أذى شَكِّ، فإنَّ التَغْيِير على مستوى القِيَم قد ينهض بالشعوب ويدفعها للمطالبة بتشريعات أكثرَ عدلاً وشمولية، ومن ناحيةٍ أخرى، فإنَّ التشريعات والسياسات الجامعة والعدالة والفعّالة تُؤثِّرُ حَتْمًا على مُمَارَساتنا وقيَمنا أيًّا كانت القضية التي تُعالِجها هذه التشريعات. وبناءً على ذلك، لا بُدَّ من الإقرار بأنَّ جُمْلَةَ الحقائق التي أُشْرنا إليها في أجزاءٍ سابقة بهذا الدليل سَعِيًّا لِيُوضَّح العُنْفُ مُرَكَّب الأبعاد ومُتَعَدِّد الأشكال الذي تتعرض له النساء والفتيات ذوات الإعاقة لا يحتمل الاكتفاء بانتظار المراحل التي يمر به التدرج والتغير الاجتماعي الذي من شأنه أن يُحدِث التغيير المأمول على هذا الواقع. الأمر الذي يتطلب مِنَّا السَّعي إلى العَمَل استجابةً لهذا الواقع على نَحْوِ مُتَعَدِّد المَسارات، لِيَكُونَ العمل على المستوى السياسي أحد أهم تلك المَسارات.

وفيمَ يَلِي مجموعة من المَقَوِّمات والمُكَوِّنات الواجب توافرها بِأَيَّة سياسة عامة أو قانون أو نظام يُشَكِّلُ مرجعيةً قانونيةً لها صفة الإلزام في الوَسَطِ المؤسَّساتي والناظمة لكافة البرامج والإجراءات والخدمات ذات الصلة بحماية النساء والفتيات من العُنْفِ بمن فيهن النساء والفتيات ذوات الإعاقة، ذلك على مستوى التَوَجُّه والمنهجية والمُحتوى وأدوات النِّفاذ.



## التَّوجُّه ونمط السياسة العامة الناظمة لحماية النساء والفتيات ذوات الإعاقة مِنَ العُنْف وحقهن في تَلَقِّي خدمات الحماية

1. هناك العديد من أنماط السياسات العامة التي تم اعتمادها في بلدان العالم لِضمان حماية النساء والفتيات ذوات الإعاقة من العُنْف واستجابة برامج وخدمات الحماية للفروق والاختلافات الحسية والحركية والذهنية والنفسية فيما بيْنهن. ولَعَلْنَا في فلسطين نحتاجُ للسياسة العامة التي تَكْفُلُ عدم التمييز من جهة، وتَلْكَ التي تتوفّر على زُرمة الإجراءات والصّوابط التي تَكْفُلُ الحماية من جهةٍ أُخرى آخِذَةً بالحسبان الاشتغال على كائنة المُعالجات القانونية التي تُلْزِمُ جميع الجهات الرسمية وغير الرسمية ذات العلاقة بِمُراعاة مُقوّمات إمكانية الوصول والعدالة والمساواة.
2. يتوجب بآية سياسة يتم إغداؤها وتصميمها وتبنيها وإعمالها لِضَبْط كائنة الشؤُون المتصلة بالمؤسسات والبرامج والخدمات ذات العلاقة بالحماية من العُنْف أَنْ تَسْتَنِدَ في روجها وجَوْهرها للتوجه الشُمولي والحقوقي والاجتماعي والتفاعلي للإعاقة كمفهوم وتجربة، والذي يأخُذُ بعين الاعتبار كائنة العناصر المُشكّلة لمفهوم وتجربة الإعاقة من ناحية، وما يُضيفهُ العُنْف المُركّب على أساس الجَنَدَر والإعاقة من أشكالٍ مختلفة للعُنْف من ناحية أُخرى.
3. يَتَوَجَّبُ بِسياسات الحماية الاستناد إلى التَّوجُّه الذي يتعاطى مع حقوق النساء والفتيات ذوات الإعاقة على أنّها غير قابلة للفضّل والتجزئة عن كائنة حقوق الإنسان المدنية والاجتماعية والاقتصادية والسياسية والثقافية، على النحو الذي من شأنه أَنْ يَنعَكِسَ على التعاريف والالتزامات والمبادئ والمواد بحيث تكون قضايا النساء والفتيات ذوات الإعاقة فيها مُكوّن أصيل، كما وعلى نحوٍ يَعرِضُ الكيفية التي تَنسَجِبُ فيها هذه العناصر على حق النساء والفتيات ذوات الإعاقة في الحماية من العُنْف والاستفادة من برامج وخدمات الحماية ما بعدَ تَعَرُّضهن للعُنْف تماماً كما غيرهن من عامّة النساء وفي المؤسسات والبرامج ذاتها.
4. يَتَوَجَّبُ لَدَى وضع السياسات العامة ذات الصلة الأخذ بالحسبان السياق على اختلاف عوامله وأبعاده ومُعْطياته، الأمر الذي قَدْ يُحْتَمُ عَلَيْنَا اللُجوءَ مَرَحِلِيًّا وبالتوازي إلى إعداد وتبني سياسات خاصة بحماية النساء والفتيات ذوات الإعاقة تأخذ بالحسبان العوامل الثقافية والاجتماعية والقدرات التنظيمية والمؤسسية والخصوصية التي تَفرِضُها أشكال ومسببات ونتائج العُنْف المُركّب على أساس الجَنَدَر والإعاقة.
5. يَتَوَجَّبُ بِالسياسات العامة الناظمة لبرامج وخدمات حماية النساء والفتيات من العُنْف بمن فيهن النساء والفتيات ذوات الإعاقة أَنْ تَسْتَنِدَ إلى التَّوجُّه الشُمولي من حيث الهيكلية والأهداف، بحيث تَسْتَمِلُ على قوانين ولوائح وأنظمة تتوفّر على التدابير التشريعية التي تُلْزِمُ الجهات ذات العلاقة كائنة باتخاذ إجراءات ولَعْب أدوار في الوقاية والعلاج والاستجابة وتيسير عمليات إعادة الانخراط والمشاركة في المجتمع كما وتُنظّم عمليات المتابعة والتقييم والمساءلة.

## المنهجية الفضلى في تطوير سياسات شمولية للحماية من العنف

هناك عدد من التوجيهات التي إن توفرت في منهجية تطوير هذه السياسات لا بُدَّ وأنَّ تَنعَكِسَ على التوجه والمحتوى وسُبُل التَّفَاذ لأَي قانون أو نظام ذي صلة يَصْبُط برامج وخدمات الحماية من العنف. وفيما يلي أبرز تِلْكَ التوجيهات :

1. المشاركة الكاملة والمَعَالَة والحقيقية للنساء والفتيات ذوات الإعاقة تماماً كما غيرهن من النساء في البلاد، يتوجب بآية منهجية يتم اعتمادها في إعداد وتطوير السياسات والتشريعات والأنظمة التي تَصْبُط عمليات وبرامج وخدمات الحماية من العنف أن تَتَوَقَّر على مساحة كافية وآليات واضحة ومُعَلَّنة لإشراك ومشاركة النساء والفتيات ذوات الإعاقة في عملية الإعداد على المستوى القاعدي. الأمر الذي يتوجب بنا في سبيله تطوير الوسائل والأدوات اللازمة لتحقيق المشاركة الكاملة والمَعَالَة دون تمييز على أساس نوع الإعاقة أو درجة الإعاقة أو المستوى التعليمي أو مكان السكن أو غير ذلك من الفروق والاختلافات ذات الصلة بآية خصائص أخرى.
2. التضمين، يُعْتَبَر التضمين من أبرز مؤشرات استناد أية سياسة للتوجه الحقوقي والتنموي للإعاقة، والذي يَفْضِي حَتْمًا بصياغة مواد أية سياسة أو قانون على نَحْو يأخُذ بالحسبان حقيقة أنَّ النساء والفتيات لديهن العديد من الفروق والاختلافات بما في ذلك تلك المتصلة بالوظائف الحسية والحركية والذهنية والنفسية. الأمر الذي يترتب عليه تطوير نصوص وتدابير تشريعية تستجيب لمُجْمَل هذه الفروق بما في ذلك التعاريف والالتزامات المتصلة بإمكانية الوصول وعدم التمييز وما ينبثق عنها من مواد قانونية ناظمة لجميع عمليات ومراحل الحماية على المستوى العَمَلاني.
3. المنهج متعدد المسارات، كما أَسْرْنَا في أجزاء سابقة، إنَّ الشمول والتضمين لا يكفي في العديد من الظروف للتعاطي المَعَال مع بعض السياقات وما قد تنضوي عليه من خصوصية قد تتصل في بعض الأحيان بنوع الإعاقة أو درجتها أو السياق الاجتماعي أو الأسري وما إلى ذلك من فروق فردية. الأمر الذي يقتضي تِلْكَ المُرُونَة في التعاطي تشريعياً مع هذه الخصوصية على نحو قد يضطر المُشَرِّعون/ات عندها إلى بَلُورَة سياسات متخصصة في ذات الوقت الذي يعتمدون فيه التضمين. ولا تأتي هذه المنهجية للاستجابة للخصوصية الفردية مَحَسَّب، إنَّما يتم اعتمادها أحياناً لسد الفجوة التاريخية التي راکمَتْ دون أدنى شَك أشكال بُنْيَوِيَّة للإهمال والإقصاء والتمييز السلبي القائم على أساس الجندر والإعاقة.

## المحتوى وأدوات النفاذ

يتوجب بأي من السياسات أو التشريعات النازمة لعمليات الحماية من العنف القائم على أساس الجنس، والتي تطمح لتقديم المعالجة اللازمة لكافة الأسس التي يقوم عليها هذا العنف كما كافة الأشكال والأبعاد بما في ذلك العنف على أساس الجنس والإعاقة، أن تشتمل على مجموعة من النصوص والتدابير التي من شأنها أن تُعطي المسائل التالية :

1. التعاريف والمصطلحات، مُراعاة اعتماد وتبني التعريفات التي تُعزز الشمول وتستجيب للفروق الفردية وتحترمها وتُقرّ بها. ومن الأمثلة على ذلك، ضرورة تصميم تعريف شامل للعنف يأخذ بالحسبان خصوصية العنف المُركّب على أساس الجنس والإعاقة، كما ويشمل العنف المُباشر وذاك العنف غير المُباشر الذي يأخذ أبعاداً بُنيوية غالباً ما تُضاعف مُرّص تعرّض النساء والفتيات ذوات الإعاقة للتمييز السلبي والإقصاء، بما في ذلك العنف الاقتصادي والحرمان على أساس الإعاقة من التمتع بالحقوق كافة كالحق في التعليم والحق في تلقي الخدمات الصحية والاجتماعية والحق في المشاركة الفعّالة في المجتمع على اختلاف ميادينه وغير ذلك من الحقوق. فضلاً عن ذلك، ضرورة اشتغال هذه السياسات والتشريعات على التعريفات التي تغيّس الفلسفة والتوجه الحقوقي والتّتموي سواء في تقييد ماهية الخدمات أو إجراءات الوصول إليها بما في ذلك الإجراءات الضامنة لحظر التمييز مثل إمكانية الوصول للخدمات والمعلومات والتصميم العام. إضافةً، هنالك ضرورة لاستحداث تعريف شامل للتأهيل وإعادة التأهيل اتصالاً بخدمات الحماية، على النحو الذي سيُتيح للنساء والفتيات ذوات الإعاقة الاستثمار بالحد الأقصى لقدراتهن ووظائفهن الحسية والحركية والذهنية لبلوغ ما أمكن من الاستقلالية.

2. المبادئ العامة، يجدر بأية سياسة أو قانون أو نظام أن يشتمل على مواد تُقرّ جملةً من المبادئ النازمة لتقديم خدمات الحماية من العنف للنساء عامةً والنساء والفتيات ذوات الإعاقة على وجه التحديد تُنسجِبُ على جميع المراحل والعمليات بدءاً بالوقاية وانتهاءً بتيسير عمليات إعادة الانخراط في المجتمع، وذلك إمّا من خلال وضع منظومة المبادئ في باب منفصل أو عبر اعتماد منهجية التضمين. ومن أبرز المبادئ الواجب اعتمادها كقاعدة لتصميم وتنفيذ ومتابعة وتقييم خدمات الحماية تلك الواردة في اتفاقية الأمم المتحدة لحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة مثل : احترام الكرامة المتأصلة للمستفيدات وعدم التمييز واحترام الفروق الفردية والإقرار بحقهن في تقرير مصائرنهن واتخاذ القرارات التي تخصهن وإمكانية الوصول وتكافؤ الفرص والمشاركة الكاملة والفعّالة. هذا وناهيك عن ضرورة تبني منظومة المبادئ الواجب إدراجها تلقائياً لدى تصميم وتنفيذ الخدمات الاجتماعية بما في ذلك خدمات الحماية مثل تلك التي تُصنّ احترام خصوصية الأفراد والسيّرة والمهنية والجودة والمصلحة الفضلى للمستفيدات والمرونة في بلورة الإجراءات والتدخلات وغيرها.

3. الالتزامات، يجدر بأي تشريع ناظم لعمليات وبرامج وخدمات الحماية أن يشتمل على التزامات صريحة ومُعلّنة باتخاذ كافة التدابير الإدارية والفنيّة والتقيّية والمالية التي من شأنها أن تُكفّل حَظَر أي شكل من أشكال التمييز أيّاً كان أساسه بما في ذلك على أساس الإعاقة ونوعها ودرجتها، ذلك في تصميم وتنفيذ ومتابعة وتقييم برامج وخدمات ومؤسسات الحماية من العُنف. حيثُ يتوجب بها تبنّي وممارسة الفلسفة والمعايير والإجراءات التي تُقرّ بحق النساء والفتيات ذوات الإعاقة بتلقّي خدمات الوقاية من العُنف تلك التي تشمل التمكين والرقابة والرّصد، قُصلاً عن الإِفْرار بحَقّهن في تلقّي خدمات الحماية لدى تعرضهن للعُنف شأنهن شأن غيرهن من النساء والفتيات في فلسطين بما يشمل خدمات الدعم النفسي والاجتماعي والخدمات الطبية والصحية متى ما لزم وخدمات استعادة العافية الإدراكية والبدنية والخدمات الإيوائية والرعايةية إن لزم وخدمات التأهيل وإعادة التأهيل والخدمات القانونية بما في ذلك تيسير عمليات الوصول لمؤسسات أركان العدالة على اختلاف أشكالها ومستوياتها وخدمات إعادة الانخراط في المجتمع وتعزيز المشاركة الاجتماعية والاقتصادية وغيرها.

4. الحقوق، يجب بأية سياسة يتم تصميمها لتنظيم عمليات وبرامج وخدمات الحماية للنساء والفتيات عامةً بما في ذلك النساء والفتيات ذوات الإعاقة أن تُبنى على الأسس والمُنطلقات المُشكّلة والمُوجّهة لحقوق الإنسان، حيثُ تتم مَوْضعة النساء والفتيات ذوات الإعاقة فيها باعتبارهن يتمتعن بالمُواطننة الكاملة حيث وجوب المُساواة في الحقوق والواجبات، قُصلاً عن احترام قيمتهن الإنسانية وكرامتهن المتأصلة. ومن الأمثلة الأخرى على المسائل التي يتوجب بسياسات الحماية أن تشتمل عليها ما يلي : ضوابط الحماية التي تكفّل التحرر من العُنف والاستغلال والإساءة والإهمال، الإدراك لقدراتهن الفردية على التطور النفسي والجسدي والذهني والاجتماعي، المشاركة الفعّالة في صناعة القرارات التي تؤثر عليهن، الوصول للمعلومات وتصميم طُرُق التواصل على نحوٍ يستجيب لاحتياجات النساء والفتيات ذوات الإعاقة، الخدمات التي تدعم نوعية وجودة حياتهن، اتخاذ كافة التدابير وتوفير الترتيبات التيسيرية المعقولة لكفّل الوصول العادل والشامل لخدمات الحماية للحد من التمييز على أساس الإعاقة أو نوعها أو درجتها. هذا وناهيك عن ضرورة وجود المواد القانونية الواضحة والصريحة التي تكفّل وتُنظّم حق النساء والفتيات ذوات الإعاقة بأن يَكُنّ سواء أمام القانون والحق بالأهلية القانونية والحق في الحياة الحُرّة والآمنة والحق في الوصول العادل والمستقل لكافة الخدمات التي يمكن لأي مواطن/ة الاستثمار بها لرفع التظلمات والشكاوى وما إلى ذلك من قنوات وأدوات للرصد والمساءلة.

الأنظمة واللوائح، يتوجب بأية سياسة الاشتغال على ما يلزم من إحالات تُتَّخَذُ إعداد الأنظمة واللوائح اللازمة لتنفيذ القوانين الناظمة لعمليات وبرامج ومؤسسات وخدمات الحماية في فلسطين على نحو يأخذ بالحسبان كافة الفروق والاختلافات لدى النساء والفتيات بما في ذلك الاختلافات في القدرات الحسية والحركية والذهنية والنفسية. ومن أهم الأمثلة على مجموعة القضايا التي يتوجب باللوائح والأنظمة صَبْطُهَا وَكَفْلُهَا ما يلي : توفر البيئات المؤسسية ذات الصلة على كافة مقومات إمكانية الوصول، حَظْرُ جميع أشكال التمييز لدى تقديم الخدمات جميعها ذات العلاقة ضمن طُرُق ووسائل وآليات عملية وفعّالة ومُحَكَّمة، اشتغال خدمات التأهيل على تلك المُوَجَّهَة حَصْرًا للنساء والفتيات ذوات الإعاقة، بَلُورَة وتفعيل آليات التحويل والتشبيك والتعاقد ما بين مؤسسات الحماية بعضها ببعض كما وبينها وبين المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل، إعداد أنظمة ولوائح لتحديد أدوار ومسؤوليات المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل والمناصرة في عمليات رصد العُنف والإبلاغ عنه والحد منه والمساهمة في وصول النساء والفتيات ذوات الإعاقة إلى خدمات الحماية بكافة مراحلها بعدالة وكرامة وشمولية، بَلُورَة وتبني أنظمة موارد بشرية تُقَرُّ بالالتزام بتوظيف الأشخاص ذوي الإعاقة المؤهلين للعمل في مجال الحماية والتأهيل وتحديد النساء والفتيات ذوات الإعاقة في مؤسسات الحماية من العُنف، وضع وتفعيل آليات للرقابة والمتابعة لعمل المؤسسات العاملة في مجال الحماية من العُنف قُصلاً عن آليات المُساءلة والمحاسبة على نحو صارم، أنظمة وآليات للرصد والمتابعة والرقابة على المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل النهارية والإيوائية، آليات توفير سُبل الحماية ما بعد إنجاز مرحلة استعادة العافية الإدراكية والنفسية والبدنية وغير ذلك بما في ذلك الحماية من بعض الأفراد في الأسرة، معايير وشروط مرجعية ناظمة للمؤسسات والجهات والشخص الذين من الممكن التعاقد والتشبيك معهم لتقديم خدمات الدعم المتصلة بالإعاقة، الآليات والمنهجيات الناظمة لعمليات تيسير إعادة انخراط النساء والفتيات ذوات الإعاقة الناجيات من العُنف في المجتمع على المستوى الاجتماعي والأسري والاقتصادي.

**STOP  
VIOLENCE  
AGAINST  
WOMEN**



6. العقوبات الجزاءات الرادعة، ضرورة اشمال السياسات والتشريعات عامة وتلك الناطمة لخدمات الحماية بما في ذلك الحماية القانونية على نصوص قانونية رادعة يتم من خلالها إنزال العقوبات على أي شخص أو جهة تُمارس العُنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة أو تتهاون مع أية حادثة عُنف واستغلال وسوء مُعاملة ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة أيًا كانت الأسباب والدوافع. إذ يجدر بهذه السياسات الأخذ بالحسبان وُضع العقوبات التي من شأنها إحقاق العدالة والإنصاف للنساء والفتيات ذوات الإعاقة من جهة، وتوفير الحماية لهن من جهة أخرى. وفي هذا السياق، يجدر التنويه إلى ضرورة وُضع العقوبات والجزاءات على نحو يشمل كافة أشكال العُنف بما في ذلك العُنف المتمثل في التمييز السلبي على أساس الإعاقة في القطاعات المختلفة مثل التعليم والصحة والعمل، كذلك الحرمان من إمكانية الوصول للأماكن والمرافق العامة والمعلومات.

7. قاعدة البيانات، يتوجب بالسياسات والتشريعات الناطمة للمُسوح والإحصاءات الوطنية الصادرة عن الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني أن تحتكم إلى جملة من الالتزامات والمعايير التي تضمن شمل مؤشرات تأخذ بالحسبان خصوصية الجندر والإعاقة في كافة المسوح والإحصاءات الوطنية التي تقوم بإجرائها بشكل عام، وتلك المتخصصة في مجال العُنف الأسري والعُنف داخل بيئات العمل وداخل كافة المؤسسات التي تُقدّم الخدمات العامة والمتخصصة والعُنف المُتمثل وقوعه في المرافق العامة والشوارع.

## نموذج مراجعة تشريع وطني

لقد تناولنا القرار أدناه بالمراجعة والتحليل كنموذج لكيفية مراجعة السياسات والقوانين والأنظمة الضابطة لبرامج وخدمات ومؤسسات الحماية في فلسطين من منظور الجندر والإعاقة. وتهدف من خلال هذه المراجعة إلى تقديم نموذج عملي لعله يساهم في تبيان الثغرات وطرح بدائل لها أن تضمن عدم التمييز على المستوى السياسي.

## قرار مجلس الوزراء رقم (٩) لسنة ٢٠١١م بنظام مراكز حماية المرأة المُعَنَّفَة

1. إعادة النَّظَر في تعريف العُنْف ضد المرأة الوارد في القرار بحيث يحتوي على أشكال أكثر شمولية للعُنْف تأخذ بالحسبان العُنْف المُركَّب القائم على أساس الجنس والإعاقة. ومن الأمثلة على ما يمكن للتعريف أن يشتمل عليه من مُكوِّنات : الاستغلال والعزل والحرمان من تقرير المصير والتجريد من الأدوات المُساعدة والإجبار على تناول الأدوية كما الحرمان من التمتع بالحقوق الاجتماعية والاقتصادية والمدنية والثقافية والسياسية.
2. إضافة تعريف لعدم التمييز في المادة الأولى يُوكِّد على حَظَر كافَّة أشكال الاستبعاد والاستثناء والإقصاء والجزمان من الاستفادة من خدمات المركز، والذي قد يكون قائماً على مجموعة من الأُسُس في مُقَدِّمَتِهَا الإعاقة، يلي ذلك مكان السكن وظروف حُدوث واقعة العُنْف الأُسْرِيَّة والاجتماعية، إضافةً للحالة الاقتصادية.
3. إدراج بَند في المادة ٣ والتي تشتمل على الاستراتيجيات التي سوف يَتَّبِعُهَا المركز لتحقيق هدف الحماية للنساء المُعَنَّفَات، يُبيِّنُ وبشكلٍ صريحٍ ومُعلَنٍ دَوْر المركز في تصميم كافَّة استراتيجياته وتدخلاته على نحو يأخذ بالحسبان الفروق والاختلافات ما بين المُستفيدات منه، بما في ذلك الفروق والاختلافات في القدرات الوظيفية الحسية والحركية والذهنية والنفسية.
4. في المادة ٤ والتي تستعرض مهام مركز الحماية، يتوجب إضافة مُهمَّة تُعنى بالتنسيق مع مُقَدِّمي خدمات التأهيل والتمكين للنساء والفتيات ذوات الإعاقة أو الأشخاص ذوي الإعاقة بشكلٍ عام لَصمان تقديم جُملة الخدمات التي يوفرها المركز على نحو شمولي ومُعالٍ وعادل للنساء والفتيات ذوات الإعاقة، خاصةً في حال لم يُطوَّر كوادِر المركز بَعْد المهارات والمعارف اللازمة للقيام بهذا الدَوْر. ومن الأمثلة على الخدمات التي تتطلب التنسيق/شراء الخدمة ما يلي : الترجمة الإشارية للأشخاص الصُمِّ وخدمات التأهيل المتصلة بالوظائف الحسية والحركية والذهنية والنفسية وخدمات التشخيص لنوع ودرجة الإعاقة... الخ.
5. الإقرار في المادة الخامسة بأنَّه على المركز تقديم خدماته لجميع النساء والفتيات دون تمييز على أي أساس بما في ذلك على أساس الإعاقة.
6. يجب بطلب الترخيص الواردة مُكوِّناته في المادة ١٠ أن يشتمل على شهادة من نقابة المهندسين كما أية جهة مُعْتَمَدة أخرى ذات صلة تُقَرُّ بأنَّه يتوفَّر على جميع مُقَوِّمات إمكانية الوصول/المواءمة بحيث تشمل المواءمة العمرانية والإشارات الدالَّة بجميع الطُرُق فضلاً عن الإضاءة وألوان الجدران والعلامات الدالَّة قبل الأدرج وفي الساحات الخارجية إن وُجِدَتْ... الخ.

7. يجبُ كذلك أن يشتملَ طلب الترخيص على شهادة تُؤكِّدُ على تَوْفُرَ المركز على مَقَوِّمات السلامة العامة والأمان، على ضرورة الأخذ بالحسبان أن تكون هذه المَقَوِّمات مُلائمة لجميع النساء والفتيات المُستفيدات من خدمات المركز. ومن الأمثلة على سُمولية هذه المَقَوِّمات أن تكون مَخارج الطَواريء مُوائمة عمرانياً، كما أن تكونَ تعليمات السلامة العامة مُعلَّنة بجميع الطُرُق التي تستجيب للفروق الفردية ما بين النساء والفتيات، هذا بالإضافة إلى مواضع المطافئ ...الخ.
8. يجب بطلب الترخيص أن يشتملَ على سياسة مُساواة تُعلِنُ عن التزام المركز بعدم ممارسة التمييز والإقصاء والاستبعاد والحرمان لدى تقديم خدماته كافةً على أي أساس بما في ذلك على أساس الإعاقة.
9. يجب إضافة ممثلين عن المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة وحقوق الإنسان في اللجنة المنصوص عليها في المادة ١١، كما يتوجب إضافة مُهمَّة لأعضاء هذه اللجنة في المادة ١٢ تتمثلُ في النظر بمدى جاهزية المركز لاستهداف واستقبال النساء والفتيات ذوات الإعاقة. حيث أنَّ مثل هذا المُقترح يأخذُ شُرعيَّته من حقيقة تُؤكِّدُ عليها العديد من الأدبيات ذات الصلة، ألا وهي أنَّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة هنَّ الأكثر عُرضةً للعُنف والعُنف المُتراكِم وطويل المدى.
10. إضافة بُند في المادة ١٨ والتي تستعرِّض ما يجب أن يتوفر عليه المبنى من مقومات عمرانية ومرافق ومقومات السلامة العامة ينص على تَوْفُرَ كافة أشكال مَقَوِّمات إمكانية الوصول والاستخدام للمرافق من قِبَل النساء والفتيات ذوات الإعاقة أياً كانت الإعاقات التي لديهن.
11. في المادة ١٩ والتي تسعى إلى صَبْط عدد المستفيدات مُقارنةً بعدد العاملين/ات، يجب إضافة فقرة تنص على أنَّ وجود نساء وفتيات ذوات إعاقة يقضي بزيادة عدد العاملين/ات في المركز خاصةً في حال وجود نساء وفتيات لديهن إعاقات تستوجبُ تقديم خدمات رعائية بشكلٍ دائم.
12. ضرورة أن تتوفر الإعلانات المُشار إليها في المادة ٢٠ بطُرُقٍ مختلفة يمكن للنساء والفتيات ذوات الإعاقة الوصول للمعلومات التي تشتملُ عليها. ناهيك عن ضرورة توفير معلومات حول البدائل لعمليات التواصل مع أية جهة خارج المركز والتي يمكن للنساء والفتيات الصُمّ اللجوء إليها، مثل جهاز حاسوب يَصْلُهُنَّ بجهات وشخص يتقنون لغة الإشارة، فضلاً عن البدائل التي قد تحتاجها غيرهن من النساء والفتيات ذوات الإعاقة ممن لديهن إعاقات حركية كاملة أو إعاقات ذهنية.

13. إضافة شروط أخرى يجب بالمشرفة التّحليّ بها، بحيث يمكن ضمان توفر السمات الشخصية اللازمة لتمكينها من تقديم الخدمات لجميع النساء والفتيات بما فيهن النساء والفتيات ذوات الإعاقة. ومن الأمثلة على هذه الشروط العمل في مجال الإعاقة أو التأهيل أو حقوق الإنسان والسمات التي تعكس تقبّل الآخر والتّحّي عن الأحكام المُستبقة.
14. إضافة مراعاة وجود أخصائيات تأهيل في المركز في المادة ٢٥.
15. وجوب توفر المادة ٢٨ على نصوص تكفل تكييف عمليات تصميم وتقديم الخدمات على نحو يأخذ بالحسبان الفروق الفردية بين النساء والفتيات بما في ذلك الفروق والاختلافات الحسية والحركية والذهنية والنفسية.
16. يتوجب حدّف البند ٢ من المادة ٢٩ والذي يحظر استقبال المركز للنساء والفتيات ذوات الإعاقة الذهنية أو الحركية، حيث أنّ هذا البند يُمثّل انتهاكاً صارخاً لحقوق النساء والفتيات ذوات الإعاقة في الحماية والتمكين، كما ويُعبّر عن سُرْعنة التمييز على أساس الإعاقة إضافةً إلى سُرْعنة تعرض النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعنف بشكل قد يكون قريب من المُباشر.
17. أمّا فيما يتعلق بجهات التحويل للمركز في المادة ٣٠، هناك ضرورة ماسّة للإضافة وعلى نحو التحديد المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة ومنظمات الأشخاص ذوي الإعاقة، ناهيك عن ضرورة أن تُشير المادة صراحةً إلى آليات تحويل أو إبلاغ عن حالات عُنف تيمّم مُلاحظتها ومُشاهدتها من قِبَل المُواطنين/ات. على ضرورة أن تتصل بهذه الآلية لإجراءات للتحقّق عبّر التنسيق مع الجهات الرسمية المُختصّة، ومن خلال استخدام وسائل تحقيق مُباشرة أو استقصائية تأخذ بالحسبان وجود نساء وفتيات سواء لديهن إعاقة أو لا يفترقن للحد الأدنى من التمكين الذاتي والنفسي والمعرفي، واللاتي لا يجب أن يتم تزكهن فريساتٍ للضعف والاستغلال والتهميش.

18. أمّا عملية التحويل نفسها والواردة في المادة ٣١، فَيَتَوَجَّبُ بها أن تشمل على آليات تضمن مشاركة المواطنين/ات في عمليات رصد الحالات التي تتعرض فيها النساء والفتيات عامةً والنساء والفتيات ذوات الإعاقة على وجه التحديد للْعُنْفِ، سعياً إلى تعزيز مبدأ مسؤولية وواجب جميع المواطنين/ات في المساهمة في مساندة مؤسسات أركان العدالة ومؤسسات الحماية في عمليات الرصد والإبلاغ عن أية حادثة يلحظونها فيها مساس بكرامة وحقوق غيرهم من المواطنين/ات بمن فيهم النساء والفتيات ذوات الإعاقة، ذَلِكَ ضَمَنَ توفير آليات وطُرُق مُناسبة.

19. وفي المادة ٣١ كذلك، هنالك ضرورة لأن ينص النظام على توفير النماذج والتعليمات بطُرُق مختلفة تأخذ بالحسبان الفروق والاختلافات في الوظائف الحسية والحركية والذهنية والنفسية ما بين المستفيدات من خدماته كأن تتوفر هذه الوثائق بطريقة برايل أو تحتوي على لغة إشارية أو توفير نُسخ بلغة سهلة الفهم.

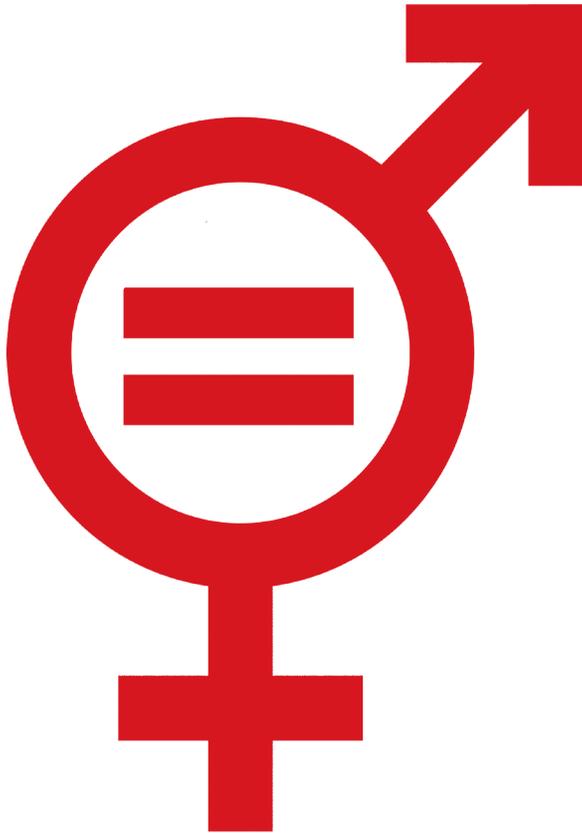
20. يتوجب ب خطة التدخل الواردة في المادة ٣٣ أن تشمل على التدخلات التأهيلية التي تُكْمَلُ بلُوغ النساء والفتيات ذوات الإعاقة الحد الأقصى من الاستقلالية ومُقَى ما تُتيحه أنواع ودرجات الإعاقات التي لديهن، وبما يحد متى ما أمكن من أشكال التبعية والاعتماد على الآخرين.

21. في المادة ٣٥ والتي تستعرض مسؤوليات المرشدين/ات في المديرية حيثُ مكان سكن المستفيدات من مراكز الحماية، يتوجب إضافة مهام متصلة بإجراء تقييم لمقومات إمكانية الوصول في منزل النساء والفتيات ذوات الإعاقة اللاتي يتم إخراجهن من مراكز الحماية كما ورصد أية احتياجات لديهن مثل الأدوات المُساعدة والأجهزة الطبية وأي من خدمات التأهيل والتمكين، كما وضرورة أن تكون الاستجابة لهذه التحديات والاحتياجات من ضمن مهام المرشدين/ات على المستوى المناطقي.

22. أمّا المادة ٣٩ والتي تنص على حقوق المستفيدات من خدمات مركز الحماية، يتوجب إضافة الحق في تلقي خدمات التأهيل والحق في إحصار أو الحصول على الأدوات المُساعدة والحق في الحصول على الترتيبات التيسيرية المعقولة والحق في التَّظَلُّمِ.

23. إضافة عضوة عن الاتحاد الفلسطيني العام للأشخاص ذوي الإعاقة في اللجنة التوجيهية الواردة في المادة ٤٣، وذلك استناداً للحقائق التي أوردتها جميع الأدبيات ذات الصلة والتي تُفيدُ بأن النساء والفتيات ذوات الإعاقة يتعرضن للْعُنْفِ ضعفين أو ثلاثة أضعاف المرات التي تتعرض بها النساء والفتيات عامةً للْعُنْفِ.

فيما يتعلق بالنماذج والتقارير الوارد ذكرها في المواد ٤٧ و ٤٨، يتوجب إضافة نموذج أو مُلَحَق لتقييم الاحتياجات المتصلة بوجود أية فروق أو اختلافات في الوظائف الحسية والحركية والذهنية والنفسية على أهمية تصميم هذا النموذج استناداً للمفهوم الشمولي للإعاقة والذي يُعنى بنوع ودرجة الإعاقة كإحدى العناصر الهامة المُشكِّلة لتجربة الإعاقة، إِمَّا يُعنى كذلك بأشكال الحواجز والمعوقات البيئية العمرانية ومعوقات التواصل والوصول للمعلومات والمعوقات التي قد تحد من قدرة النساء والفتيات ذوات الإعاقة على ممارسة الأنشطة الحياتية اليومية نتيجة للحواجز الكائنة في البيئات والمواقف أو تلك الناتجة عن عدم وجود الأدوات المُساعدة اللازمة أو عدم تلقي خدمات التأهيل اللازمة. على ضرورة الإدراك بأن هناك نساء وفتيات ذوات إعاقة لن يتمكنّ من ممارسة الأنشطة الحياتية اليومية باستقلالية، الأمر الذي لا يجب ولا بأي حال أن يحول دون استفادتهن من خدمات المركز كما ويتوجب رصد متطلبات استفادتهن على قدم المساواة مع النساء الأخرى.



## توجيهات حول الإجراءات العمَلانية

لدى عِلْم أي من الجهات ذات العلاقة بتقديم خدمات الحماية من العُنف بتَعَرُّض إحدى النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعُنف، كما وفي حال عِلْم أي من المؤسسات التي تُقدِّم خدمات التأهيل والمناصرة والتعليم والتمكين الاقتصادي وغيرها سواء للأشخاص ذوي الإعاقة عموماً أو للنساء والفتيات ذوات الإعاقة على وجه التحديد بأية حادثة عُنف على أساس الجنس والإعاقة، يتوجب بأي من هذه المؤسسات أو الجهات المُسارعة في اتخاذ الإجراءات اللازمة بناءً على القاعدة التي تقول بأن الوضع النفسي والصحي والجسدي لهذه المرأة أو الفتاة وسلامتها وأمنها يترأس قائمة الأولويات، وعليه هناك حتماً حاجة ماسّة لإجراء التدخلات المُناسبة بكفاءة وفاعلية. لذا، كُلُّ التدخلات يجب أن تُراعي ما يلي :

1. تقديم الخدمات بالحد الأقصى من الاحترام وِصُون الكرامة والتفهُم والتقبُّل.
2. الاستجابة لكافة الفروق الفردية ما بين النساء والفتيات ذوات الإعاقة، سواء تلك المتصلة بالفروق والاختلافات في الوظائف الحسية أو الحركية أو الذهنية أو النفسية، أو تلك المتصلة بالعُمر ومكان السكن والظروف الاجتماعية والاقتصادية والأُسرية والتوجهات والمستوى التعليمي وغير ذلك من الفروق الفردية.
3. تمكين النساء والفتيات ذوات الإعاقة من اتخاذ القرارات التي تخصهن وتعزيز هذا الحق إلى الحد الذي يتفق بأقصى درجة مُمكنة مع المصلحة الفضلى لهن من جهة، كما وتُبيحهُ قدراتهن وإمكانياتهن أيّاً كان نوعها ومستواها من جهة أُخرى.
4. تيسير وتعزيز مشاركتهن في كافة مراحل عمليات الحماية بشكل كامل وقَعَال.
5. تقديم ما يلزم من الدعم النفسي والاجتماعي والمعرفي الذي من شأنه حث النساء والفتيات ذوات الإعاقة على المساهمة بفاعلية في إيقاف العُنف المُوجّه ضدهن. بكلماتٍ أُخرى، تقديم ما يلزم من دعم لتعزيز دورهن في مُساعدة أنفسهن وتقبُّل تَلَقِّي مُساعدة الجهات والشُخص الأُطراف في عمليات وبرامج الحماية.
6. تقديم خدمات الحماية أيّاً كان شكّلها ونوعها وفق الأخلاقيات والقيم التي تقتضيها هذه العملية، وتتناوَل بالتركيز ضرورة احترام خصوصية النساء والفتيات ذوات الإعاقة والسيّرة والمهنية والمحافظة على المعلومات وعدم التصرُّف بها دون إذن حَظّي من النساء والفتيات ذوات الإعاقة. قُصلاً عن ضرورة إجراء المقابلات وتقديم الخدمات المختلفة في أماكن تتوفر على المُقوّمات التي تُراعي كرامة النساء والفتيات ذوات الإعاقة وحقوقهن في إمكانية الوصول واستخدام المرافق بالحد الأقصى من الاستقلالية والأمان.
7. التأكّد من استخدام كافة السُبُل والاستعانة بجميع المَوارِد والمصادر التي من شأنها ضَمان وصول المعلومات للنساء والفتيات ذوات الإعاقة وتيسير عمليات التواصُل بفاعلية منذُ الخطوة الأولى في تقديم خدمات الحماية.

## التوجيهات الخاصة بوزارة التنمية الاجتماعية

تُعْتَبَرُ وزارة التنمية الاجتماعية في فلسطين الجهة التي تَقَعُ على عاتقها مسؤولية قيادة قطاع الحماية على اختلف ما ينضوي عليه هذا القطاع من سياسات واستراتيجيات وبرامج وخدمات وتدخلات، بما في ذلك تَلَكَّ التي تَهْدِفُ إلى الوقاية من العُنف والتَصَدِّي لهُ وتقديم خدمات الدعم والتأهيل والتمكين واستعادة العافية الإدراكية والذهنية والنفسية والمُساهمة في إعادة الانخراط في المجتمع للنساء والفتيات المُعْتَنَفَات والناجيات من العُنف من خلال المراكز المُنبَثِّقة عن الوزارة أو تَلَكَّ التي يُتَوَقَّعُ بالوزارة متابعتها والإشراف عليها. حيثُ تُنَاطُ بوزارة التنمية الاجتماعية أدوار ومسؤوليات سياسية وتنظيمية وإدارية وتحويلية وإجرائية وإشرافية وتقييمية، فَضْلاً عن أدوار الرقابة والمُساءلة والمُحاسبة وَضمان جَوْدَةِ الخدمات. وهنالك العديد من السياسات والتشريعات والأنظمة والأدلة التي عالجت هذه الأدوار والتي تُمَثِّلُ المرجعية القانونية والإجرائية النازمة والمُحدَّدة لها، إلا أنَّنا نطمحُ في هذا الجزء من الدليل إلى تسليط الصُّوء على أبرز الخطوات التي لها أن تجعل من هذه الأدوار أكثر استجابةً لمتطلبات استهداف النساء والفتيات ذوات الإعاقة في برامج وخدمات الحماية من العُنف، وعليه، هناك مجموعة من المُقْتَرَحَات والدَعَوَات المُوجَّهَة لوزارة التنمية الاجتماعية، والتي لها أن تُسَهِّمَ في تعزيز دورها في استهداف النساء والفتيات ذوات الإعاقة اللاتي يتعرَّضن للعُنف مُركَّب الأبعاد ومتعدد الأشكال والذي يحدثُ في سياقاتٍ وبيئاتٍ صَبِيغَة ومتنوعة. وتأتي هذه المُقْتَرَحَات على النحو التالي :

1. تَبَيَّنَ وتنفيذ سياسات وإجراءات لِرُضْد أو الكشف عن أية أحداثٍ تتعرض فيها النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعُنف الأُسْرِي أو ذاك الذي يحدثُ في مَرافِق الوزارة نفسها والمديريات والمؤسسات المُنبَثِّقة عنها والمؤسسات الأهلية العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل بما في ذلك تَلَكَّ التي تُقَدِّمُ خدماتٍ رعايية وإيوائية. وتأتي أهمية سياسات وإجراءات الرُّضْد استجابةً للعديد من العوامل التي تحد من أو تحول دون مُبادرة النساء والفتيات ذوات الإعاقة لتقديم الشكاوى لدى تعرضهن للعُنف والتي سبق وأن أُسْرْنَا للعديد منها في أجزاء سابقة من هذا الدليل، سواء أكانت ذاتية أو ثقافية أو موضوعية تتصل بالمعوقات والحوجز البيئية المادية والمعلوماتية ومعوقات التواصل والمُحدَّدَات المَعْرِفِيَّة وغيرها. وفي سبيل ذلك، يتوجب بوزارة التنمية الاجتماعية تعديل نماذج التنسيب أو إعداد نماذج إضافية تُشتملُ على مقاييس لِرُضْد العُنف المُركَّب على أساس الجنس والإعاقة، إضافةً إلى إعداد وتبَيَّنَ أنظمة وُضوابط للمُساهمة في الحد من العنف والاستغلال والإساءة التي تتعرض لها النساء والفتيات ذوات الإعاقة في كافة الأماكن وتحديداً في الأسرة أو المؤسسات مُقَدِّمَة الخدمات. إذ يجدر بالوزارة تطوير قائمة مؤشرات للعُنف المُركَّب على أساس الجنس والإعاقة يمكن لمرشدي ومرشيدات الدمج والإعاقة الاستعانة بها في عمليات الرصد، إضافةً إلى استحداث أدوار استقصائية ذات طابع استكشافي تُتيحُ لهم اتخاذ ما يلزم من إجراءات بما في ذلك عمل زيارات ميدانية تَفَقُّدِيَّة مُسْتَمِرَّة للأماكن التي يُتَوَقَّعُ حدوث العُنف فيها لِتُشَمَلَ المؤسسات مُقَدِّمَة الخدمات، فَضْلاً عن دورها في رفع وعي المستفيدين/ات من برامجها حول العُنف مُركَّب الأبعاد والأسس وبرامج وخدمات الحماية المُتاحة.

2. تَرسيم العلاقات وَقَتَوَات وَسُبُل التَّوَأُضِل والتَّنسيق والتَّكأُمُل ما بَيَّنَ الإِدارة العامة للأشْخاص ذوي الإِعاقة ووحدة الطفل والأُسرة ووحدة المرأة في وزارة التنمية الاجتماعية من جهة، ووحدة حماية الأُسرة والمبأِث وقسم التحقيقات والنبأية في المؤسسة السُّرطِية ومراكز الحماية والمؤسسات الصحية والمؤسسات الأهلية العاملة في مجال الإِعاقة والتأهيل والمناصرة من جهة أُخرى. إِذْ يَجدر بعملية الترسيم هذه أَنْ تَكْفَلَ تحقِيق جملة من الأهداف يتمثل أهمها في : - مَأَسسة التَّوَجُّه الذي يتعاطى مع قضايا العُنْف ضد النساء والفتيات ذوات الإِعاقة على أنها قضايا عبر قطاعية شأنها شأن قضية الإِعاقة بِرُمَّتِها، الأمر الذي يقضي بِالإِزام الأطراف المُشار إليها أعلاه بالوقوف عِنْدَ مسؤولياتها في تقديم خدمات الحماية لهن على قدم المساواة مع النساء والفتيات اللواتي ليس لديهن إعاقة. - تحديد أدوار ومسؤوليات كل من هذه الجهات في عملية تقديم خدمات الحماية للنساء والفتيات ذوات الإِعاقة بما يضمن تقديم هذه الخدمات على نحو تَشَارُكي وتكأُملي ومُنَظَّم، يكفل للنساء والفتيات ذوات الإِعاقة تَلَقِّي خدمات الحماية والدعم بكأفة أشكاله بطُرُقٍ تستجيب للفروق والاختلافات الحسية والحركية والذهنية والنفسية التي لديهن وتُلَبِّي الحد الأقصى من الحماية والتمكين وإعادة الانخراط في المجتمع. - تطوير وتعزيز آليات المُساءلة والمُتأبعة التي من شأنها تحقِيق التزام جميع الأطراف بما عليهم من مسؤوليات ذات صلة، مما سيؤدي حَتْمًا إلى تقديم خدمات الحماية للنساء والفتيات ذوات الإِعاقة بفاعلية من جهة والحد من هذه الظاهرة من جهة أُخرى. - تيسير عمليات وصول النساء والفتيات ذوات الإِعاقة لبرامج وخدمات الحماية من العُنْف على قدم المساواة مع الآخريين بما في ذلك الخدمات الصحية والنفسية والإيوائية والقانونية وخدمات التأهيل وإعادة التأهيل والتمكين وإعادة الانخراط في المجتمع.

3. يتوجب بوزارة التنمية الاجتماعية قيادة العمل على استحداث وتنظيم أدوار ومسؤوليات الجهات والمؤسسات الأهلية العاملة في مجال الإِعاقة والتأهيل والمناصرة والخبراء والتقنيين الذين من شأنهم تقديم الخدمات الداعمة اللازمة لتحقِيق إمكانية وصول النساء والفتيات ذوات الإِعاقة لبرامج وخدمات الحماية بكأفة مراحلها بدءًا من الرِّضد وانتهاءً بإعادة الانخراط في المجتمع. حيث يتوجب تحديد هذه الأدوار والمسؤوليات ضمن معايير وخطوات وشرأكات واضحة تُبنى استنادًا للثغرات القائمة في منظومة الحماية من جهة والخبرات والمؤهلات المُتاحة لدى هذه الجهات من جهة أُخرى.

4. قيادة عملية تعديل مجموعة السياسات والأنظمة والأدلة الناظمة لقطاع الحماية من العنف بحيث تُصيِّح أكثر استجابةً لمتطلبات استهداف النساء والفتيات ذوات الإعاقة وأكثر صرامةً في التعاطي مع العنف على أساس الجنس والإعاقة. ومن الأمثلة على السياسات والأدلة الواجب تعديلها : نظام التحويل الوطني للنساء المعنَّفات ونظام مراكز الحماية ودليل مؤتمر الحالة... الخ.
5. إنَّ الوحدات والإدارات التي يتوجب بها أن تكون ذات اختصاص بالاستجابة لوقائع العنف التي تتعرض لها النساء والفتيات ذوات الإعاقة في وزارة التنمية الاجتماعية كل من الإدارة العامة لشؤون الأشخاص ذوي الإعاقة مع تركيز جملة من المهام لتكون من مسؤولية مرشحات الدمج والإعاقة ووحدة المرأة ووحدة الطفل والأسرة، على ضرورة أن يكون هناك تدخُّل عند الضرورة من قِبَل دائرة الجمعيات الخيرية ومكتب الوزير.
6. يتوجب بوزارة التنمية الاجتماعية تَوسيع دائرة الرصد والمتابعة للأماكن والسياقات التي يتوقَّع فيها تعرُّض النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعنف بأشكاله وأبعاده ومستوياته المُختلفة، على نحوٍ لا بُدَّ وأنَّ يَشْمَلَ المنازل والمؤسسات التي تُقدِّم الخدمات العامة والمؤسسات التي تستهدفُ حصراً الأشخاص ذوي الإعاقة بخدمات التأهيل والإيواء والرعاية والتمكين والتعليم وغيرها. ومن ناحيةٍ أُخرى، هناك ضرورة لوضع مجموعة التدخلات وخدمات الدعم النفسي والاجتماعي والتحويل والحماية بكافة أشكالها بما يستجيبُ لحقيقة أنَّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة قد يتعرضنَّ للعنف من قائمةٍ أوسع من الشخوص مُقارنتهً بغيرهن من النساء ممن ليس لديهن إعاقة والذي قد يحدث في بعض الأحيان من قِبَل شخص مَجهول لأسبابٍ متعددة. ومن الأمثلة على هذه الأسباب : اتساع السياقات التي من المُحتمَل تعرُّض النساء والفتيات ذوات الإعاقة فيها للعنف، وزيادة أشكال وأنواع العنف القائم على أساس الجنس والإعاقة، وتَوَعُّع الإعاقة الذي قد يؤدي في العديد من الأحيان إلى عدم معرفة الفتاة أو المرأة ذات الإعاقة للشخص الذي مارَس عليها العنف أو محدودية أو عدم قُدْرَتها على إيصال المعلومات لأسبابٍ ذاتيةٍ وموضوعية.

7. تقتضي الاعتبارات المُشار إليها أعلاه تَوسيع دائرة الجهات والأطراف ذات العلاقة بتقديم خدمات الحماية والخدمات السَّرِيبَةِ والقانونية، ذَلِكَ لِتَشْمَلَ قسم التحقيق العام والمَبَاحث والنيابة والمؤسسات التي تُقَدِّمُ خدمات التأهيل والمانصرة التي من شأنها تيسير عمليات إمكانية الوصول لبرامج وخدمات الحماية للنساء والفتيات ذوات الإعاقة. على ضرورة أن يتم تضمين هذه الأدوار والمسؤوليات في نظام التحويل الوطني، كذلك على ضرورة استحداث لوائح وأنظمة تشتمل على ما يلزم من إجراءات ومعايير لِصَبْط هذه الأدوار وتنظيمها وتفعيلها.

8. إِنَّ كَافَّةَ الأدوار والمسؤوليات التي تقع ضمن اختصاص وزارة التنمية الاجتماعية والواردة في نظام التحويل الوطني للنساء والفتيات المُعْتَمَدَات هي ذَاتُهَا الأدوار والمسؤوليات الواجب القيام بها اتصالاً بتقديم خدمات الحماية من العُنْف للنساء والفتيات ذوات الإعاقة، مع الأخذ بالحسبان جملة الاعتبارات الواردة أعلاه وتحديداً تِلْكَ المتصلة بإمكانية الوصول وخدمات الرصد والمتابعة وتوسيع مساحات وسياقات الاستهداف.

9. يتوجب بوزارة التنمية الاجتماعية تعديل نظام الشكاوى الذي تقوم من خلاله النساء والفتيات بالإبلاغ عن العُنْف الذي يتعرضن إليه، وذلك على نحو يجعل منه شاملاً لأشكال العُنْف المُركَّب على أساس الجنس والإعاقة. قَصْلاً عن ضرورة اشتماله على كَافَّةَ مُقَوِّمَات الوصول سواء لمكان تقديم الشكاوى أو استخدام النموذج المُعْتَمَد أو التواصل مع الشُخُوص ذوي العلاقة في الوزارة. ومن ناحية أخرى، يتوجب بهذا النظام الأخذ بالحسبان أَنَّ عدد من النساء والفتيات ذوات الإعاقة قد لا تتوفر لديهن القدرات الوظيفية التي تُمَكِّنُهُن من تقديم الشكاوى باستقلالية ودون الحاجة لشُخُوص أو جهات تمثلهن، على ضرورة أن تتوفر هذه الجهات أو الشُخُوص على معايير محددة وواضحة ومُعْلَنَة تقوم الوزارة بتحديدتها. إلا أَنَّ مثل هذه المرونة يجب أن لا تتعارض مع حق النساء والفتيات ذوات الإعاقة بالأهلية القانونية وحققهن في تقرير مصائرنهن وتمثيل أنفسهن طالماً تتوفر لديهن القدرة على ذلك. بكلماتٍ أخرى، تأتي الحاجة لمثل هذه المرونة في حال كان نوع ودرجة الإعاقة شَدِيدَيْن تحديداً في حال كانت الإعاقة ذهنية شديدة إلى حد لا يسمح بالإدراك مُطْلَقاً والتعبير عن النفس حتى في ظل توفير كَافَّة الخدمات الداعمة لعملية إمكانية الوصول.

10. في حال كان العُنْف المُوجَّه ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة من الحُطُورة على حياتهن بم يكفي للقيام بتدخلاتٍ طارئة ومُسْتَعَجَلَة، على وزارة التنمية الاجتماعية استخدام ما لديها من صلاحيات لاتخاذ جميع الإجراءات اللازمة لِكَمْل تحويلهن لخدمات الحماية بأنواعها المختلفة بما في ذلك الخدمات الصحية والطبية أو التحويل لمراكز الحماية أو التحويل للجهاز المُخْتَص في الشرطة أو الحماية القانونية، حَيْثُ من غَيْر المَقْبُول على الإطلاق أن تَكُونَ الإعاقة أَيْاً كان نَوْعُهَا أو درجَتُهَا سبباً لحرمان هؤلاء النساء والفتيات من أي خدمة.

11. في حال تَعَدَّرَ على وزارة التنمية الاجتماعية تحويل النساء والفتيات ذوات الإعاقة اللاتي بحاجة لخدمات الحماية في مراكز الحماية لأسباب مؤسسية مرحلية، عليها إيجاد البدائل التي تتوفر على المقومات التي من شأنها صون كرامة النساء والفتيات ذوات الإعاقة من جهة وتوفير خدمات الحماية لهن بكل أنواعها ومستوياتها من جهة أخرى، ذَلِكَ بالتنسيق مع المؤسسات الأهلية العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل والمناصرة.

12. في حال اعتمدت وزارة التنمية الاجتماعية منهجية العيش المستقل في تقديم خدمات الدعم والمُراقَقة للأشخاص ذوي الإعاقة في أماكن سكنهم، يجب أن تقوم فِلسَفة ومعايير تنظيم عملية تقديم هذه الخدمات على أُسُسٍ مهنيةٍ بَحْتَةٍ، تأخذُ بالحسبان اختيار الشخصوس الذين تتوفر لديهم المؤهلات العلمية والمقومات الشخصية المُناسِبة. ومن ناحيةٍ أخرى، واتصالاً بالنساء والفتيات ذوات الإعاقة، يجب بمقدمي هذه الخدمات لهن أن يَكُنَّ إنائاً تتوفر لديهن الفلسفة والتوجه الحقوقي، هذا فُضْلاً عن ضرورة متابعة تقديم خدمات المُأرَرة أو المُراقَقة وفُقِّ آليات وصُوابط محددة تخضع للرقابة والمُساءلة من قِبَل وزارة التنمية الاجتماعية. حيثُ من الهام جداً الأخذ بعين الاعتبار أنَّ العديد من الانتهاكات والحالات التي تتعرض فيها النساء والفتيات ذوات الإعاقة للْعُنْف بأشكاله المختلفة تَحْدُث خلال تقديم هذا النَّوع من الخدمة.

**OUR FIGHT  
WOMEN'S  
RIGHTS**

## التوجيهات الخاصة بالمؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل والمناصرة للأشخاص ذوي الإعاقة

أما المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة أو تلك الجهات التي تَقَعُ على عاتقها مسؤوليات تقديم أشكال الدعم المختلفة ذات العلاقة بتيسير عمليات تمكين النساء والفتيات ذوات الإعاقة من الاستفادة بفاعلية من خدمات الحماية عبر الاستجابة للثغرات الكائنة في نُظُم مؤسسات الحماية تلك التي تَحَدُّ في الغالب أو تحوّل دونَ تمتع هؤلاء النساء والفتيات بالحق في الحماية والدعم والحياة الكريمة وإعادة التأهيل والتمكين، فَيَتَوَجَّبُ بهذه الجهات أو المؤسسات حيال أية حادثة عُنف تتعرض لها النساء والفتيات ذوات الإعاقة القيام بما يلي :

1. البدء بالإدراك والإقرار بأن هذه الحادثة على النساء والفتيات ذوات الإعاقة.
2. ضَمان أَمْن النساء والفتيات ذوات الإعاقة والتَحَقُّق من أنهن يَشْعُرْنَ بما يكفي من الأمان.
3. بَدَل جُهْد كافٍ في إعلام وإشعار النساء والفتيات ذوات الإعاقة بأن حادثة تعرضهن للعُنف سوف تُؤخَذُ بكل جدية ومسؤولية وحَزْم، وبأننا سنقوم بالتعامل والتعاطي معها بشكلٍ عادل ومُنصف كما وبالحد الأقصى من الاهتمام.
4. إغْلَم النساء والفتيات ذوات الإعاقة بحقوقهن على نحو واضح وبما يستجيب للفروق والاختلافات الفردية فيما بينهن، وتَبَيان أنَّ كَافَّة مراحل التدخل سوف تأخذ رغبتهن وإرادتهن بالحسبان طالما تنسجم والمصلحة الفضلى لهن.
5. تحديد شخص مُناصر أو داعم للمرأة أو الفتاة بموافقتها الرسمية وإبقاء هذا الشخص بصورة ما يحدث على مدار عملية التدخل.
6. التخطيط والتحديد لماهية الدعم الذي تحتاجه النساء والفتيات ذوات الإعاقة خلال عملية التدخل والمساهمة في تيسير عملية تقديم هذا الدعم.
7. تأمين سُبل التواصل المُعال للنساء والفتيات ذوات الإعاقة في كَافَّة مراحل عملية التدخل.
8. التحقق من أن النساء والفتيات ذوات الإعاقة يحصلن على كَافَّة المعلومات المتصلة بقضيتهن وبأنهن يحظين بفرصة تقديم التغذية الراجعة.

حيال ملاحظة شخص ما يمثل أو تمثل مؤسسة رسمية أو غير رسمية لأية حادثة تتعرض فيها النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعُنف أو العِلْمُ بهكذا احتمال، وفي حال كانت هذه الجهة لا تمتلك صلاحيات التدخل المُباشر، فهناك مجموعة من التدخلات الواجب إجراؤها قُبَيْلَ التواصل مع جهاز الشرطة المُختَص، تأتي على النحو التالي :

1. اتخاذ كَافَّة التدابير التي تَحْكُلُ توفر مقومات الشعور بالأمان والحماية للمرأة أو الفتاة التي لديها إعاقة والتأكيد على الجهوزية للمساعدة وفق ما تسمح به هؤلاء النساء.

2. ضرورة إتاحة فرصة للحوار والإصغاء بجُرْص واهتمام وإغلام الفتاة بأن إخبارنا بهذه الحادثة هُوَ الصواب بعَيْنِهِ وبأنها بكل تأكيد تَسْتَحِقُّ أن تتمتع بالأمان والحياة الكريمة.
3. في حال كانت هنالك أية حاجة لجمع معلومات أَوْ لِيَّة تساعد في تحديد ما إذا كان هناك حاجة لتدخل أطراف آخرين مثل الشرطة أو غيرها، يتوجب أخذ هذه المعلومات باستخدام أسئلة مفتوحة، على ضرورة القَصْل ما بين دورنا كداعمين/ات وَدَوْر جهاز الشرطة.
4. علينا التَذَكُّر دوماً حاجة العديد من النساء والفتيات ذوات الإعاقة إلى طُرُق بديلة للتواصل وتقديم أو الإدلاء بالمعلومات، كذلك علينا التَذَكُّر بأن طبيعة العلاقة ما بين الْمُعْتَدِي والمُعْتَدَى عليه تأخذ في كثير من الأحيان سَكْلاً وَبُعْداً غير منطقي أشبه ما يكون بحالة التبعية سواء بدافع الخوف أو بسبب تَشَوُّهُ الصورة عن الذات أو غير ذلك. لذا، يُنصَح عدم الخَوْص بحوار حول أمور تتطلب الخبرة السُّرْطِيَّة الفنية والتقنية.
5. من أبرز المعلومات الأَوْ لِيَّة الواجب توفيرها للشرطة من قِبَل الوزارة ذات الاختصاص مثل وزارة التنمية الاجتماعية أو وزارة التربية والتعليم أو أية مؤسسة تعمل في مجال الإعاقة والمناصرة والتأهيل أو أية هيئة محلية موثوقة ما يلي: من هي المرأة الفتاة التي تتعرض للعُنْف وسوء المعاملة، من هو المعتدي، الشهود إن وُجِدوا، أية معلومات تم الحصول عليها بشأن الحدث، المكان والزمان، الطريقة التي تم من خلالها الحصول على المعلومات سواء بالملاحظة أو تسلّم شكوى أو غير ذلك، الشخوص الآخرون الذين قد يكون لديهم عِلْم بالموضوع.
6. وفي حال كانت الجهة التي تقوم بالتواصل مع الشرطة لديها الخبرة الكافية في مجال الإعاقة والتأهيل، فإِنَّهُ من الهام جداً تقديم معلومات حول متطلبات إمكانية الوصول للمعلومات والبيئات وغير ذلك من قِبَل النساء والفتيات ذوات الإعاقة قَدْر المُسْتَطَاع. على سبيل المثال : الحاجة لأدوات مُسَاعِدَة، الحاجة لترتيبات تيسيرية مُعَيَّنَة، الحاجة للترجمة الإشارية، الحاجة للأدوية، الحاجة لدعم أثناء المُقَابَلَة في حال كانت الفتاة أو المرأة لديها إعاقة ذهنية أو نفسية على سبيل المثال لا الحَصْر، معلومات عن شُخوص مهنيين سبق أن أشرفوا بشكلٍ أو بآخر على عمليات تمكين المرأة أو الفتاة أو ساهموا في تيسير وصولهن للخدمات أو سبق أن قَدَّموا لهن خدمات الدعم النفسي والاجتماعي قَصْلاً عن أية معلومات عن المُقَرَّبِينَ منهن مثل أحد أفراد الأسرة أو صديق/ة، معلومات الوصول للفتاة أو المرأة والتواصل معها....الخ.

7. تَتِمُّ عملية تقديم المعلومات من قِبَل الجهات المُشار إليها أعلاه لأجهزة الشرطة ذات العلاقة بَعْدَ إعلام الفتاة أو المرأة التي لديها إعاقة بذلك، على ضرورة الأخذ بالحسبان الإدراك والاحترام لِحَقِّهن في عدم التعاطي مع جهاز الشرطة كما حقهن في الاستجابة لمتطلباتهن التي من شأنها تيسير عمليات الوصول والتواصل. وفي هذا الشأن، تجدرُ الإشارة إلى ضرورة وضع مُحدِّدات لِصَبْط شكل وكيفية وحجم انخراط الجهات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل والمناصرة في عملية جَمْع المعلومات واتخاذ الإجراءات القانونية والاستفادة من خدمات الحماية وإعادة التأهيل والتمكين. وفي غالبية الأحيان، تَحْضَع هذه المُحدِّدات لِتَوَع الإعاقة والعُمُر ودرجة الإعاقة ومواقفة النساء والفتيات ذوات الإعاقة أنفسهن اللاتي تعرّضن للعُنْف.

8. في بعض الأحيان، وبناءً على ترتيب مُسَبِّق ما بيّن الجهات ذات العلاقة بالإعاقة والتأهيل والمناصرة وجهاز الشُرْطة المُختَصّ، تكون لهذه المؤسسات أدوار ومسؤوليات متصلة بِجَمْع الأدلّة وحَصْرِها والاحتفاظ بها وتسليمها للشُرْطة. وفي هذه الحالات، يُحْظَر أخذ الصُور التي قد تَمَسُّ بكرامة وخصوصية هؤلاء النساء، كما وفي حال حادثة عُنْف جنسي، يُنْصَح عدم تغيير الملابس، أو وضعها في كيس مع الجِرْص على إمساكه بِقُفَّازات.

9. من ناحيةٍ أُخرى، هناك أدوار ومسؤوليات تَقَعُ على عاتق المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل والمناصرة اتصالاً بتقديم ما يلزم من دعم لتيسير عمليات وصول النساء والفتيات ذوات الإعاقة للخدمات القانونية سواء فيما يتعلق بالتمثيل القانوني أو ما يلزم من دعم أثناء عملية التحقيق والمُساءلة. على ضرورة أن تتم هذه العملية ومُق أنظمة وِصواب يتوجب بنا إعادها وإقرارها وتنفيذها وتقييمها بشكلٍ مستمر.

10. يتوجب بالمؤسسات ذات الصلة الأخذ بالحسبان عدم إفشاء المعلومات المتعلقة بأية قضية قَيِّد التحقيق من قِبَل أجهزة الشرطة المُختَصّة بما في ذلك طَرَح أية قضية أو ما يُؤحي بها عبر وسائل الإعلام على اختلاف أشكالها، وذلك جِزْياً على العديد من المسائل مثل احترام الخصوصية وحماية وأمن المُعتدى عليها وضبط مُجْريات التحقيق... الخ.

11. من الجدير بالذكر، بأن هناك ضرورة لاستحداث سياسة مُعلّنة وضوابط لتنظيم عمل مترجمي لغة الإشارة الذين سيتم الاعتماد عليهم في تيسير عمليات التواصل ما بين النساء والفتيات اللاتي لديهن إعاقة سمعية ومؤسسات أركان العدالة، من خلال وضع شروط ومعايير لمُنح هؤلاء الأشخاص رخصة مُزاولة هذه المهنة كما واستحداث آليات للعمل مع أجهزة الشرطة وغيرها من مؤسسات أركان العدالة ذات الصلة بتقديم خدمات الحماية من العُنْف بما في ذلك الحماية القانونية.

## التوجيهات الخاصة بالمؤسسة الشرطية

نؤمنُ دونَ شكٍّ بأنَّ الكوادر والعناصر العاملة في أجهزة الشرطة هم في الغالب يُريدونَ تقديم الخدمات التي التزموا بتقديمها لكافة المواطنين دونَ تمييز أو استبعاد لأي أحد على أي أساس، بما في ذلك خدمات الحماية. إنَّما تُحدِّثُ العديد من الفجوات والإشكاليات التي تعودُ في كثير من الأحيان إلى محدودية المعرفة بكيفية التعامل مع الأشخاص ذوي الإعاقة عامةً والنساء والفتيات ذوات الإعاقة على وجه التحديد، فضلاً عن محدودية الجهود الرامية إلى بناء قدراتهم وزيادة حساسيتهم حيال أفراد هذه الشريحة. ناهيك عن حجم الضغوط التي تقعُ على كواهلهم سعيًا للاستجابة لقائمة يطولُ سرُّدُ مكوّناتها من الإشكاليات والتحديات التي تُواجهُ كافة المواطنين/ات. إنَّما وبلا شكٍّ، نُوجِّهُ هذه التوجيهات للوحدات المُختصّة في المؤسسة الشرطية تحديداً وحدة حماية الأسرة والمباحث وقسم التحقيقات والنيابة، والتي تقعُ على عاتقها مسؤولية الوقوف عندَ الظروف والحوادث التي تتعرض بها النساء والفتيات للعنف بمن فيهن النساء والفتيات ذوات الإعاقة، كما تقع على عاتقها مسؤولية التحقيق والإحالة للقضاء سواء أكانَ المُعتفَفَ معروف الهوية أو مجهول. وتأتي هذه التوجيهات بعموميّتها كما يلي:

1. الإدراك بأنَّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة لهن الحق بالمواطنة الكاملة والحق في تلقي كافة الخدمات بالحد الأقصى من العدالة والمساواة وعدم التمييز.
2. تبني وممارسة الثقافة المبنية على احترام التنوع وتقبُّل النساء والفتيات ذوات الإعاقة كما غيرهن من المواطنين/ات والنظر إليهن كمركّب أصيل من مركّبات المجتمع الفلسطيني وكأحد أشكال التنوع البشري والطبيعة البشرية.
3. تقديم الخدمات بالطرق التي تضمّنُ صونَ كرامة النساء والفتيات ذوات الإعاقة واحترام حقّهن في تقرير مصائرنهن، طالما لديهن القدرة على ذلك.
4. تجنّب الاجتهادات والافتراضات والأحكام المُسبقّة لدى التّعاطي مع النساء والفتيات ذوات الإعاقة.
5. الاستعداد لتقديم الخدمات للنساء والفتيات ذوات الإعاقة بفاعلية وكفاءة بغض النظر عما قد يتطلبه ذلك من وقت وجهد وتنسيق إضافي.
6. استخدام طرق التواصل المبنية بالدرجة الأولى على الاحترام والتفهم والتقبُّل، كما تلك التي تستجيب لاحتياجات التواصل المختلفة لدى النساء والفتيات ذوات الإعاقة بما في ذلك الإصغاء الفعّال واستخدام طرق التواصل البديلة مثل لغة الإشارة. وفي حال عدم وجود مهارة استخدام أي من هذه الطرق، يتوجب التنسيق مع المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل عبر قنوات مُنظمة ومُؤمّسة.
7. وجوب تقديم الخدمات بالطرق التي تأخذُ بالحسبان الفروق والاختلافات الحسية والحركية والذهنية والنفسية لدى النساء والفتيات ذوات الإعاقة في كافة المراحل والعمليات التي تمر بها الخدمة، بما في ذلك النماذج المُستخدّمة لتقديم الشكوى في حال كانت هنالك شكوى والتي يجب أن تتوفر بالطرق المختلفة مثل طريقة برايل أو بلغة سهلة الفهم. إضافةً إلى ذلك، يجب تقديم الخدمات في أماكن تتوفر على مقومات إمكانية الوصول من الناحية العمرانية، كذلك من ناحية الإضاءة والإشارات الدالة والأثاث وغير ذلك.

8. وجوب تقديم الخدمات الشرطية ضمن المنهج الذي يتمركز حول الفرد والذي ينطلق من منظور حقوق الإنسان واحترام الاحتياجات والسمات المختلفة لكل فرد، فضلاً عن الخصوصية التي تفرصها الظروف الاجتماعية والاقتصادية ونوع ودرجة الإعاقة والعمر.

9. التشبيك الفعال والمنظم والممنهج ما بين المؤسسة الشرطية والمؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل وحقوق الإنسان، الأمر الذي يتطلب استحداث خارطة تُقدّم تصوّر مدروس وواضح عن هذه المؤسسات والأدوار التي تلعبها والخدمات التي تُقدّمها والمناطق التي قد تلتقي والمؤسسة الشرطية بها اتصالاً بخدمات الحماية للنساء والفتيات ذوات الإعاقة في فلسطين أو خدمات التحقيق والإحالة للنيابة أو القضاء.

## أبرز الوظائف والمسؤوليات المنوطة بالمؤسسة الشرطية حيال أية حادثة عنف مزعومة

1. دعم وحماية ضحايا العنف.
2. التحقيق بعمق في القضايا والمعلومات التي يتم الإدلاء بها أو تقديمها بشأن أية حادثة عنف.
3. حسم ما إذا كانت الحادثة التي يتم تقديم المعلومات بشأنها هي جريمة أم لا وجمع كافة البيانات والأدلة اللازمة.
4. تحديد المعتدي واحتجازه وملاحقته قانونياً.
5. بناءً على اتفاقيات وتفاهات يتم تطويرها ما بين الشرطة والمؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل والمناصرة فضلاً عن وزارة التنمية الاجتماعية، يتوجب بجهاز الشرطة التوجه لهذه المؤسسات بشكل رسمي إما لطلب معلومات وتقارير معينة ذات صلة مباشرة أو غير مباشرة بالمعتدى عليها، ذلك من خلال إجراء المقابلات مع ممثلين/ات عن تلك المؤسسات أو من خلال طلب مكتوب بماهية المعلومات التي يحتاج إليها جهاز الشرطة المختص. ومن الهام ذكره والتأكيد عليه، أنّ المؤسسة لها الحق في التّحقّق على أية معلومات سواء لأسباب متصلة بعدم موافقة المعتدى عليها أو أية أسباب أخرى قد تضع سياسة الخصوصية لهذه المؤسسة محلّ استفهام.
6. المساهمة بشكل مستمر ومُسْتدام وممنهج في رصد وتحديد أية مخاطر أو احتمالات قد تتعرض فيها النساء والفتيات ذوات الإعاقة لأي شكل من أشكال العنف وأياً كانت الجهة أو الشّخص الذين يُمارسونه عليهن، بما في ذلك الأسر والمؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل وأماكن العمل والجهات الرسمية التي تُقدّم الخدمات العامة والمؤسسات التعليمية والشوارع والمرافق العامّة.

## توجيهات بشأن المُقابلة والتحقيق

بدايةً، لا بُدَّ من التذكير مراراً وتكراراً في هذا الدليل بأنَّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة أكثر عُرضةً لأضعاف وأضعاف مُقارنتهً بغيرهن من النساء بما في ذلك العُنف اللفظي والجسدي والنفسي والجنسي والاقتصادي/المالي وغير ذلك من أنواع وأشكال العُنف. كما وَيَتَوَجَّبُ بنا التَّدَكُّرُ بأنَّ هناك محدودية إنَّ لم يَكُنْ عدمية في رصد وتوثيق الحالات التي تتعرض فيها النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعُنف، فَمُضَلًّا عن وجود حالة من التَّرَدُّد من قِبَل النساء والفتيات ذوات الإعاقة أنفسهن بالمبادرة في مُلاحقة الشُّخوص والجهات التي تُمارِسُ عليهن العُنف قانونياً أو اجتماعياً إنَّ صَحَّ الوُصف، ويأتي هذا التَّرَدُّد نتيجة للعديد من الأسباب لَعَلَّ أهمها :

1. الخَوْف من الانتقام أياً كان شكله من قِبَل المُعتدي سواء أكان أحد أفراد الأسرة أو أي من الشخوص الذين يقدمون الخدمات أو الرعاية.
2. وُجود قناعة شبه راسخة لدى العديد من النساء والفتيات ذوات الإعاقة بأنَّ اللادعاء أو الشكوى في حال مُنَّ بتقديمها للشرطة لن تُؤخِّدَ بما يلزم من جِدِّيَّة ومسؤولية واهتمام.
3. المُعيقات المتصلة بالبيئة العمرانية ونظام التَّقَدُّم بشكوى بما في ذلك المُعيقات الكائنة في الوصول للمعلومات حول الحقوق القانونية وطُرُق التَّوَجُّه للشرطة.
4. حقيقة أنَّ العديد من النساء والفتيات ذوات الإعاقة اللاتي يتعرضن للعُنف وسوء المعاملة والاستغلال لا يَعْرِفْنَ بأنَّ ما يتعرضن إليه هو جريمة وانتهاك مَرَفُوض رَفْضاً قاطعاً لا يجب ولا بأي حال السماح باستمراره.
5. الشُّعور بِلَوَم الذات وهيمنة ثقافة العَيْب.
6. وجود حواجز ومُعيقات نفسية وعاطفية تمنع العديد من النساء والفتيات ذوات الإعاقة من استذكار واستحضار ومُشاركة حادثة العُنف التي تَعَرَّضْنَ إليها أو لا يَزِلْنَ.
7. الخَوْف من أن لا أحد سوف يُصدِّقُهُنَّ.
8. الخَوْف من مُفْدان الدعم والخدمات التي يتم تقديمها لهن.
9. الخَوْف من الشرطة.

وفي هذا السياق، لا بُدَّ لنا من الوُقوف عند حقيقة أنَّ المُعتدي غالباً ما يكون بصورة هذه المُيود والمعيقات ويقوم باستخدامها والاعتماد عليها للاستمرار في مُمارسة العُنف والاستغلال وسوء المُعاملة، الأمر الذي يُحْتَمُّ على أجهزة الشرطة بذل جهود كبيرة في الرصد كذلك في أخذ أية قضية تَصِلُ جهاز الشرطة بدرجة عالية من المسؤولية والجِدِّيَّة والحَزْم. وأدناه بعض المُقترحات التي من شأنها ترجمة هذه الجِدِّيَّة إلى سياسات وممارسات لدى جهاز الشرطة المُختَص من جهة والمساهمة في الحد من العُنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة من جهة أخرى :

- **أولاً :** تحديد ما إذا كان لدى المرأة أو الفتاة إعاقة كما وتحديد متطلبات إمكانية الوصول: حيثُ هناك ضرورة للإدراك بأنَّ النساء والفتيات ذوات الإعاقة لن يعتمدنَّ بالضرورة المُباشرة في الإقرار بأن لديهن إعاقة. وعليه، يجدر التنويه للقضايا التالية :

1. ضرورة السؤال بشكل مباشر عما إذا كان لدى المرأة أو الفتاة المُسْتَكِيَّة إعاقة، وذلك باستخدام مُصطلحات ولغة واضحة في بَلْوَرَة وطَرْح هذه التساؤلات.

2. التساؤل بشكلٍ مُباشر عما إذا كانت تحتاج لأي دعم من شأنه المساهمة في مساعدتها في عملية التقدُّم بشكوى أو المشاركة بفاعلية في عملية التحقيق أو جَمْع المعلومات.

3. الإدراك بأنَّ بعض النساء والفتيات ذوات الإعاقة قد يترددنَّ بالإقرار بأن لديهن إعاقة للعديد من الأسباب، مثل : تعرضهن للاستفزاز والسخرية بسبب الكيفية التي يتعاطى بها العديد من أفراد المجتمع معهن كنساء وفتيات ذوات إعاقة، الخَوْف من الاستغلال من الجميع بما في ذلك من عناصر الشرطة أنفسهم، عدم التصديق أو عدم الاعتراف بأن لديهن إعاقة.

4. يتوجب بجهاز الشرطة المُختَصَّ الإدراك بأنَّ وجود بعض المؤشرات لدى النساء والفتيات اللاتي يتم التعامل معهن في سياق المقابلة أو التحقيق قد تُفيد بأنهن يحتجُنَّ لإجراء بعض التكييفات والتعديلات، الأمر الذي يُحْتَمُّ على كوادِر جهاز الشرطة الأخذ بالحسبان التدقيق بالمؤشرات والتذكُّر بأنَّ بعض النساء وكما أشرنا سابقاً قد يتحفظنَّ على أن لديهن إعاقة، إنما عدم توفير بعض المتطلبات وإجراء بعض التكييفات قد يكون له انعكاس سَلْبِي على مُجْرِيَّات العمل وقد يؤدي إلى ظُلم هؤلاء النساء. فمُضلاً عن ذلك، قد تَمُرُّ كوادِر الشرطة بحالات حيثُ الإعاقة لدى النساء والفتيات ذوات الإعاقة غير ظاهرة، الأمر الذي يتطلب تطوير قائمة واضحة من المؤشرات التي يمكنهم الرجوع إليها لاتخاذ قرار أولي باللجوء للمؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل سواء تلك الرسمية مثل وزارة التنمية الاجتماعية ووزارة الصحة أو المؤسسات غير الرسمية.

- **ثانياً :** آليات وطرق التوجُّه بالحوار مع النساء والفتيات ذوات الإعاقة على نحو يكفل صون كرامتهن واحترامهن باستخدام الخطاب المُتَمَخَّوِر حَوْل الفرد، الأمر الذي يعني :

5. استخدام اللغة التي تَصْعُ الفرد/الإنسان أولاً ومن ثم نوع الإعاقة، كأن نقول : فلانة لديها إعاقة بصرية و فلانة لديها إعاقة سمعية...الخ.

6. إدراك الفروق الفردية ما بين النساء والفتيات ذوات الإعاقة وبأن كُلاً منهن لديها احتياجات مختلفة، حيثُ أنه علينا تَجَنُّب التعميمات والأحكام المُسَبَّقة التي غالباً ما نُسَقِطُها على تفاعلاتنا وعمليات التواصل التي نُقيِّمها مع النساء والفتيات ذوات الإعاقة.

7. تَجَنُّب اللغة التي تحملُ في طَيِّبَاتِها مشاعر العطف والشفقة لدى التواصل مع النساء والفتيات ذوات الإعاقة، كما تَجَنُّب التعاطي مع قضاياهن من هذه الزاوية لدى إنجاز أي من المهام والمسؤوليات الشَّرْطِيَّة التي تشتملُ عليها عمليات التحقيق.

8. تَجَنَّبُ الْمُفْرَدَاتِ الَّتِي تَرْبُطُ الْاِخْتِلَافَاتِ الْحَسِيَّةَ وَالْحَرَكِيَّةَ وَالذَّهْنِيَّةَ وَالنَّفْسِيَّةَ لَدَى النِّسَاءِ وَالْفَتَيَاتِ ذَوَاتِ الْإِعَاقَةِ بِالْعَجْزِ وَعَدَمِ أَوْ مَحْدُودِيَّةِ الْقُدْرَةِ، كَمَا تَجَنَّبُ مِثْلَ هَذِهِ الْأَفْكَارِ خِلَالَ الْقِيَامِ بِأَيَّةِ مَهَامٍ وَمَسْئُولِيَّاتٍ مَنَوُطَةٍ بِعَمَلِيَّاتِ التَّحْقِيقِ، حَيْثُ أَنْ مِثْلَ هَذَا الْخِطَابِ أَوْ هَذِهِ الْأَفْكَارِ وَالْأَحْكَامِ لَهَا أَنْ تُؤَثِّرَ عَلَى مُجْزِيَّاتِ وَنَتَائِجِ هَذِهِ الْعَمَلِيَّةِ مِنْ جِهَةٍ، كَمَا وَتَشْتَمِلُ عَلَى دَلَالَاتٍ سَلْبِيَّةٍ تُقَلِّلُ فِي الْغَالِبِ مِنَ الْقِيَمَةِ الْإِنْسَانِيَّةِ لِهَؤُلَاءِ النِّسَاءِ مِنْ جِهَةٍ أُخْرَى.

9. ضَرُورَةُ تَشْكِيلِ قَهْمٍ وَإِدْرَاكِ مُعَمَّقٍ حَوْلَ الْإِعَاقَةِ كَتَجْرِبَةٍ وَمَفْهُومٍ، ذَلِكَ بِالْقَدْرِ الَّذِي مِنْ شَأْنِهِ تَيْسِيرَ عَمَلِيَّاتِ تَوْفِيرِ وَإِجْرَاءِ مَا يَلْزَمُ مِنْ تَرْتِيبَاتٍ تَيْسِيرِيَّةٍ مَعْقُولَةٍ وَتَدَابِيرٍ إِدْرَائِيَّةٍ وَلَوْجِسْتِيَّةٍ وَفَنِيَّةٍ وَغَيْرِهَا.

10. لَدَى التَّعَاظِي مَعَ قِضَايَا النِّسَاءِ وَالْفَتَيَاتِ ذَوَاتِ الْإِعَاقَةِ، هُنَاكَ ضَرُورَةُ الْإِلْتِمَازِ بِاللَّوَائِحِ وَالضُّوَابِطِ الَّتِي تُنظِّمُ طُرُقَ وَعَمَلِيَّاتِ التَّعَاظِي مَعَ اسْتِغْلَالِ الْمَوَاطِنِ عَامَّةً أَوْ إِسَاءَةِ التَّعَامُلِ أَوْ الْعُنْفِ بِشَتَّى أَشْكَالِهِ، الْأَمْرُ الَّذِي يَعْكُسُ الْإِقْرَارَ وَالْإِدْرَاكِ بِأَنَّ النِّسَاءَ وَالْفَتَيَاتِ ذَوَاتِ الْإِعَاقَةِ يَتَمَتَّعْنَ بِالْمَوَاطِنَةِ الْكَامِلَةِ شَأْنِ غَيْرِهِنَّ مِنْ أَقْرَانِهِنَّ.

- **ثَالِثًا** : الترتيبات والتدابير والتكيفات، كما سبق وأن أشرنا في العديد من المواضع في هذا الدليل، هناك حاجة ماسة لأن تُؤخَذَ الفروق والاختلافات الحسية والحركية والذهنية والنفسية بالحسبان على كافة المستويات العمرانية والإدارية والاتجاهية والمؤسسية كما على مستوى التواصل وطُرق تصميم ونشر المعلومات، حيثُ أنَّ غياب ذلك يُعَدُّ أحد أشكال ومظاهر التمييز على أساس الإعاقة في المؤسسة الشرطية التي يجدر بها تيسير عملية إحقاق العَدْلِ بِشَكْلِ أَوْ بآخِرٍ وَمُكَافَحَةِ التَّمْيِيزِ وَالتَّهْمِيشِ. وَمِنَ الْأُمْتَلَةِ عَلَى هَذِهِ التَّكْيِيفَاتِ وَالتَّرْتِيبَاتِ وَالتَّدَابِيرِ مَا يَلِي :

1. تَوْفِيرِ الْمَعْلُومَاتِ بِطُرُقٍ وَوَسَائِلٍ وَمَحْتَوِيَاتٍ مُخْتَلِفَةٍ كَأَن يَتِمُّ تَوْفِيرُهَا بِلُغَةٍ سَهْلَةٍ الْفَهْمِ أَوْ بِطَرِيقَةٍ بَرَائِلِ.

2. التَّأَكُّدُ مِنْ أَنَّ مَبَانِي مَرَاكِزِ الشَّرْطَةِ تَتَوَفَّرُ عَلَى مَقُومَاتٍ إِمْكَانِيَّةِ الْوَصُولِ مِنَ النَّاحِيَةِ الْعِمْرَانِيَّةِ سِوَاهُ أَكَّانِ ذَلِكَ عَلَى مَسْتَوَى الْمَدَاخِلِ أَوْ الْمَرَاقِقِ الْدَاخِلِيَّةِ لِلْمَرْكَزِ بِحَيْثُ يَتِمُّكَنُ مَسْتَحْدَمُو الْكِرَاسِي الْمَتَحَرِّكَةِ مِنَ الْوَصُولِ لِلْمَرْكَزِ وَالتَّنْقَلُ بِكَرَامَةٍ وَأَمَانٍ دَاخِلَ مَرَاقِقِهِ.

3. التَّأَكُّدُ مِنْ تَوْفُّرِ الْمُعِينَاتِ وَالْأَدْوَاتِ الْمُسَاعِدَةِ الَّتِي لَهَا أَنْ تُحَدِّثَ فَرْقًا جَوْهْرِيًّا فِي مُجْزِيَّاتِ عَمَلِ الشَّرْطَةِ مِثْلَ السَّمَاعَاتِ الطَّبِيَّةِ أَوْ الْبَرَامِجِ النَّاطِقَةِ كَذَلِكَ بَعْضَ التَّطْبِيقَاتِ الْمُصَمَّمَةِ حَاصِرًا لِكَفْلِ عَمَلِيَّاتِ تَوَاضُلِ مَعَالَةِ مَعَ الْأَشْخَاصِ ذَوِي الْإِعَاقَةِ.

4. تَرْوِيدِ الْكُودَارِ الْعَامِلَةِ فِي جِهَازِ الشَّرْطَةِ بِالْمَصَادِرِ وَالْمَوَارِدِ الْإِلْزَامَةِ لَهُمْ لِضَمَانِ تَقْدِيمِ خِدْمَاتِ شُرْطِيَّةٍ مُوَائِمَةٍ تَسْتَجِيبُ لِلْفُرُوقِ وَالْإِخْتِلَافَاتِ الْفَرْدِيَّةِ مَا بَيْنَ النِّسَاءِ وَالْفَتَيَاتِ ذَوَاتِ الْإِعَاقَةِ.

5. الْإِسْتِعَانَةُ بِجِهَاتٍ وَشُخُوصٍ خَارِجِيَّيْنِ لِضَمَانِ تَقْدِيمِ الْخِدْمَاتِ بِطُرُقٍ تَسْتَجِيبُ

والاحتياجات العاطفية أو الاحتياجات اللازمة لعمليات التواصل المَعَال مثل مترجمي لغة الإشارة أو الأخصائيين/ات الذين سبق وأن عملوا مع النساء والفتيات ذوات الإعاقة المُتَوَاجِدَات في مركز الشرطة سواء أكنَّ مَعْتَدِي عليهن أو مَعْتَدِيَات أو جُنَّ لِلدِّلاء بِشَّهادة.

6. لعله من الهام جداً للأخذ بالحسبان مُقابلة النساء والفتيات ذوات الإعاقة من قِبَل الشرطة في مكان آخر قد يكون أكثر أَمْنًا بالنسبة لهن من مركز الشرطة مثل المنزل أو المؤسسة التي يترددن إليها لِتَلْقِي أي من الخدمات التعليمية أو التأهيلية. وفي بعض الأحيان، خاصةً في حال كانت الفتاة أو المرأة لديها إعاقة ذهنية، هناك حاجة للأخذ بالاعتبار مقابلتها في غرفة حسية يمكن إيجادها لدى بعض المؤسسات التي تُقَدِّمُ خدمات التأهيل للأشخاص ذوي الإعاقات الذهنية أو التطورية.

## اعتبارات إضافية يجدر أخذها بالحسبان أثناء مُقابلة النساء والفتيات ذوات الإعاقة

1. التَّدُّر بضرورة تَوَجِّي الافتراضات والأحكام المُسَبِّقة حول قدرات النساء والفتيات ذوات الإعاقة ومقاصدهن من محتوى أي عبارة يحاولن الإفصاح عنها في المقابلة.
2. في حال كانت هنالك أية ضرورة للتأكد من فهمهن لأي مصطلح أو عبارة، يمكن الطلب منهن عرضها بطريقتهن.
3. في حال تواجَد أحد الأشخاص الداعمين لهن، يتوجب بنا كعناصر شرطة توجيه الحديث لهن وليس لهذا الشخص، كما في حال كان هناك أي سؤال للشخص الداعم، يجب استئذانهن لتوجيه السؤال لهذا الشخص.
4. ضرورة التَّحَلِّي بالصبر، حيثُ أنَّ بعض النساء والفتيات ذوات الإعاقة يَحْتَجِّن لوقتٍ أطول في التواصل والتعبير عما يُحاولن البَوُحَ به. لذا، يجب إعطاءهن وقت أطول للإجابة على التساؤلات والإفصاح عن الحادثة التي مَرَزَنَ بها.
5. تَجَنَّبُ إتمام العبارة التي يُحاولن قَوْلها أو ملاء جُمَلِهِنَّ بكلمات غير التي يُحاولن قَوْلها كآلية لِكَسْب الوقت.
6. ضرورة عدم التردد بالقَوْل أننا لم نفهم الرسالة التي يُحاولن إيصالها، وفي هذه الحالة يمكن مُعاودة قَوْل ما قَهَمناه للتأكد بأنه ذات المحتوى الذي تحاول المرأة أو الفتاة ذات الإعاقة قَوْلَه.
7. هناك ضرورة لاستخدام لغة ومصطلحات سَهْلَة كذلك شَرَح المفردات التي نشعر بأنها لم تُفْهَم بشكلٍ كافٍ.
8. ضرورة استخدام طريقة المرأة أو الفتاة ذات الإعاقة في التواصل، وفي حال كانت بحاجة لمترجم/ة لغة إشارة، يُفَضَّلُ بأن يكون هذا الشخص مستقل أي أن لا يكون أحد أفراد الأسرة أو أحد الأصدقاء.

## المتابعة ما بعد التحقيق

يتوجب بعناصر الشرطة ممارسة أخذهم لقضايا النساء والفتيات ذوات الإعاقة على محمل الجد تماماً كما غيرهن من المواطنين/ات، وبذل كافة المساعي لمكافحة الصور النمطية لدى هؤلاء النساء بأن عناصر ومؤسسات الشرطة في الغالب لن تتعاطى مع قضاياهن بمسؤولية وحرّم وجدية. وهناك بعض المسائل والإجراءات الواجب أخذها بالحسبان لمشاركة النساء والفتيات ذوات الإعاقة بأية تغذية راجعة أو معلومات تخضت عن عمليات التحقيق أو أية مستجدات بشأن تحقيقات إضافية مع جهات أخرى أو معلومات عن مُحَرَّجات عملية التحقيق مثل العقوبات ماهيتها ووقت تنفيذها أو معلومات عما إذا كانت هناك محكمة سيتم عقدها بما في ذلك تاريخ المحكمة وأية تفاصيل ذات علاقة أو معلومات عن نتائج المحاكمة والخطوات اللاحقة.. الخ. ومن الأمثلة على هذه الإجراءات التأكد من صياغة المراسلات بطريقة واضحة وسهلة الفهم كما والاستعداد لزيارة المُشْتَكِيَّة لشرح أية تفاصيل تحتاج التوضيح سواء من قِبَل عناصر الشرطة بمفردهم أو عبر التنسيق مع الجهات والشخص الداعمين لعمليات التواصل المُعَالَة مثل مترجمي لغة الإشارة أو الحَبْرَاء في التواصل مع النساء والفتيات ذوات الإعاقة ممن لديهن إعاقات ذهنية أو تطويرية.

ومن ناحية أخرى، في أحيان معينة، تقع على عاتق جهاز الشرطة المُحْتَضَّ التنسيق والتحويل للمؤسسات العاملة في مجال الإعاقة أو مراكز الحماية لِضمان أمن وسلامة النساء والفتيات ذوات الإعاقة ما بعد عملية التحقيق. وبطبيعة الحال، يُفْتَرَضُ بجهاز الشرطة التَحَقُّط على أية معلومات قد يكون للكشف عنها عواقب غير حميدة واحتمالات وُقوع مزيد من الجرائم أو الانتهاكات. بينما يمكن لجهاز الشرطة الإفصاح عن أية معلومات لها أن تُمَثَلْ دروساً مُسْتَفَادَة للنساء والفتيات ذوات الإعاقة أنفسهن أو للمؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل والمناصرة أو لعامة أفراد المجتمع، على ضرورة الأخذ بالحسبان الاحتفاظ بالمعلومات الشخصية التي قد تُدَلُّ على هويّة أي من الأطراف سواء أكانت المرأة أو الفتاة أو أُسْرَتُها أو الشخص أو الجهة المُعَنَّفة. وعليه، هناك مجموعة من الأدوار المُحدَّدة التي يُتَوَقَّعُ بالمؤسسة السُّرِّيَّة القيام بها ما بعد عملية التحقيق، والتي يمكن تلخيصها كما يلي :

1. التأكد من وصول كافة المعلومات المتصلة بالقضية للنساء والفتيات ذوات الإعاقة اللاتي تعرضنّ للْعُنْفُ أيّاً كان شكله، واتخاذ كافة الإجراءات التي تكفل وصول هذه المعلومات بالطرق المناسبة التي تستجيب للفروق والاختلافات الحسية والحركية والذهنية والنفسية لديهن. ويتوجب في سبيل ذلك التنسيق مع وزارة التنمية والمؤسسات والشخص الداعمين لعمليات إمكانية الوصول لنظام وبرامج وخدمات الحماية، والتي يجب أن يتم تحديدها من قِبَل وزارة التنمية الاجتماعية كجهة اختصاص في قيادة قطاع الحماية في فلسطين.

2. في حال كان هناك تهديد على حياة المرأة أو الفتاة ذات الإعاقة، يجب التأكد من أنها في مكان آمن يتوفر على جميع خدمات الحماية والدعم والتمكين التي تحتاجها، كما والتصدي لأي استبعاد قد تتعرض له من قِبَل مراكز الحماية، ذلك بالتنسيق مع وزارة التنمية الاجتماعية والمؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والتأهيل والمناصرة.

3. في حال حدوث تسوية معينة بموافقة المرأة أو الفتاة على العودة للمنزل، خاصة في حال كان الشخص القائم بالعنف هو أو هي أحد أفراد الأسرة، يجدر بالمؤسسة الشَّرْطِيَّة توفير كاتمة الإجراءات التي تكفل سلامة وأمن المرأة أو الفتاة ذات الإعاقة، سواء بتنفيذ قرار المحكمة الذي قد يقضي باحتجاز الشخص المُعْتَف أو الإشراف على عقد أي اتفاق أو تعهد ومتابعته إلى حين التأكد من توقف وقوع العنف وحدث حالة من الاستقرار الذي يجب أن تؤكد النساء والفتيات ذوات الإعاقة أنفسهن.

4. المساهمة في عمليات ومبادرات رفع الوعي حيال قضايا العنف القائم على أساس الجنس والإعاقة ودور المؤسسة الشَّرْطِيَّة في الحد من هذا العنف والاستجابة له بجديّة ومسؤولية وحزم. الأمر الذي من شأنه تشجيع نساء وفتيات ذوات إعاقة أُخريات للتقدم بالشكاوى والمطالبة بالحماية من ناحية، وتشكيل حالة رادعة لدى أي شخص يقوم بممارسة العنف أو أية جهة تتهاون في حدوث العنف داخلها من ناحية أخرى.



## توجيهات خاصة حول استراتيجيات الوقاية من العنف القائم على أساس الجنس والإعاقة

انطلاقاً من حقيقة أنّ الحد من العنف القائم على أساس الجنس والإعاقة مسؤولية مُشتركة تتقاطع فيها جميعاً، فإنّ هذه التوجيهات أو التوصيات لا بُدَّ وأن تأخذَ طابعاً عاماً، من حيث الجهات المُستهدفة بهذه التوصيات فضلاً عن مُحتواها. ومن الجدير بالذكر، أنّ العديد من الأدبيات لا تزال تُشيرُ إلى محدودية التماذج الناجحة والمفعّالة سواء في الحد من العنف أو الاستجابة للعنف القائم على أساس الجنس والإعاقة. وتأتي التوجيهات والمقترحات التي نعتقدُ بأنها لا بُدَّ وأن تُسهمَ في الحد من تعرض النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعنف أو تزيد من احتمالات مقاومتهم للعنف والتصدّي له كما يلي :

1. يتوجب بجميع المؤسسات الرسمية وغير الرسمية المهتمة بحماية وتمكين النساء والفتيات ذوات الإعاقة تطوير مواد وبرامج تهدفُ إلى زيادة معارف ومهارات النساء والفتيات ذوات الإعاقة في مجالات التربية الجنسية والدفاع عن النفس وبرامج وخدمات الحماية ومؤسسات أركان العدالة وكافة الحقوق التي يجب أن يتمتعنَ بها بما في ذلك الحق في الأمن والسلامة والحماية من العنف. إذ يجب بعمليات تصميم وتنفيذ هذه البرامج الأخذ بالحسبان جميع النساء والفتيات ذوات الإعاقة أياً كانت الفروق والاختلافات الوظيفية فيما بينهم كما أياً كان مكان سكنهم بما في ذلك أولئك الذين يقطنون في المؤسسات الإيوائية. كما يجب بمثل هذه البرامج والخدمات أن تستهدف أفراد أسر النساء والفتيات ذوات الإعاقة، وذلك استجابةً للواقع حيث لا تزال هنالك العديد من المسؤوليات والأدوار التي تلعبها الأسر كحقل حماية أبناءهم وبناتهم كما ومتابعة تمتعهم بالحقوق ووصولهم للخدمات. وفي هذا السياق، لا بُدَّ من التذكير بضرورة استخدام جميع الوسائل التي يمكن من خلالها الوصول للحد الأقصى من النساء والفتيات ذوات الإعاقة سواء من خلال تنظيم لقاءات توعية مركزية أو مناطقية أو قاعدية، أو عبر تضمين هذه القضية في الكُتب المدريسيّة وتفعيل دور المرشدين/ات في تناول مثل هذه الموضوعات، أو عبر استخدام وسائل الإعلام المُغتادة أو وسائل التواصل الاجتماعي، أو من خلال استخدام الطُرق غير التقليدية مثل العروض المسرحية المتنقلة.

2. هناك ضرورة حقيقية لاستحداث سياسات واستراتيجيات وآليات تتبناها وتنفذها كافة المؤسسات الرسمية وغير الرسمية التي تُقدّم خدمات التأهيل وإعادة التأهيل والأدوات المُساعدة والأجهزة الطبيّة وغيرها، تُفصّل من خلالها زيادة استهداف النساء والفتيات ذوات الإعاقة وتيسير وصولهن وحصولهن على هذه الخدمات والأدوات والأجهزة. إذ يُتوقّع بمثل هذه السياسات والآليات أن تعود بالكثير من الفائدة وتُحدث تغييراً حقيقياً على الواقع الحقوقي والمعيشي للعديد من النساء والفتيات ذوات الإعاقة والحدّ من درجة تبعيتهن للآخرين في تلبية الشؤون الحياتية التي تخصهن كما في التمتع بجملة من الحقوق التي لا يمكن التمتع بها دون أن تُسبِقها عملية

تَلْقَى خدمات التأهيل والحصول على الأدوات المُساعدة. فَمَا هُوَ مَعْلُوم، منظومة حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة لا تَقْبَلُ الفُصل والتَّجْزئة، فالحق في التأهيل يَعود للحق في التعليم والعمل والمشاركة الاجتماعية والسياسية، وهكذا دَوَالِيك.

3. على كَافةِ المؤسسات الرسمية وغير الرسمية اتخاذ جميع التدابير السياسية والإدارية والإجرائية لزيادة استهداف النساء والفتيات ذوات الإعاقة في برامج وخدمات التمكين الاقتصادي الذي من شأنه أن يحد من التبعية الاقتصادية لأي شخص أو جهة بما في ذلك الأسرة. حَيْثُ أَنَّ القَمْرَ والتبعية الاقتصادية أحد أهم العوامل التي تزيّد من احتمالات تَعَرُّض النساء والفتيات ذوات الإعاقة للعُنْف لفتراتٍ طويلة ودونَ التَّفكُّر ولو للحظة لاتخاذ أي موقف له أن يُوقِفَ هذا العُنْف.

4. تفعيل الأدوار الاستقصائية والرقابية للمؤسسات الرسمية ذات العلاقة مثل وزارة التنمية الاجتماعية ودوائر الشرطة وأجهزة الأمن ذات الصلة على مؤسسات التأهيل والإعاقة مع التركيز على تلك المؤسسات التي تُقدِّم خدماتٍ رعائية وإيوائية، حيثُ وكما تُشيرُ العديد من الدراسات والأدبيات تَحْدُثُ كَافةُ أشكال العُنْف والاستغلال وسوء المُعاملة في هذه المؤسسات التي لا يَتِمُّ استهدافها بالرقابة والرَّصد والمُساءلة بالشكل الكافي. ويجدر بآليات الرصد والاستقصاء هذه أن لا تقتصرَ على المؤسسات المُشار إليها مَحَسَب، إنما من الهام جداً استحداث طُرُق ومنهجيات يمكن من خلالها رَصد العُنْف الذي يحدث داخل المنازل وفي المرافق العامة والشوارع.

5. ضرورة أن تقوم المؤسسات العاملة في مجال الإعاقة والمناصرة بتطوير برامج ومواد يتم من خلالها استهداف جميع الأطراف المُعَالَلة في قطاع الحماية من العُنْف بسلسلة من برامج التوعية بحقوق النساء والفتيات ذوات الإعاقة والعُنْف المُركَّب على أساس الجِنْس والإعاقة واستراتيجيات الحد منه والتدخل والاستجابة له. ومن أبرز الجهات الواجب استهدافها بالتوعية مراكز الحماية والمرشدين/ات في الإدارة العامة للإعاقة ووحدة الطفل والأسرة ووحدة المرأة والمؤسسة الشُرْطِيَّة ومؤسسات حقوق الإنسان والقُضاة ووسائل الإعلام والمُشرِّعين/ات.

يُبيِّنُ هذا الدليل جُمْلَةً من التحديات وآليات التعاطي معها اتصالاً بتعزيز وإعمال حق النساء والفتيات ذوات الإعاقة في الوصول إلى والحصول على خدمات الحماية من العنف بدءاً بالوقاية وانتهاءً بإعادة الانخراط بالمجتمع، ذلك على المستوى السياسي والإجرائي. ولعله يتضح جلياً لنا جميعاً حجم المسؤوليات التي تقع علينا اتصالاً بالحد من العنف على أساس الجنس والإعاقة كما والوقوف عند أية حادثة عنف تتعرض لها النساء والفتيات ذوات الإعاقة بكل جدية وحرز ومسؤولية. حيث أن التهاون في هذه القضية من قبل أي جهة ذات اختصاص مباشر أو غير مباشر يدخل ضمن دائرة شحنة العنف الموجه ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة وتكريس ما تجلبه مثل هذه التجربة من قهر وظلم سواء على المستوى الفردي أو على المستوى الممنهج والمتمثل في البناء الاجتماعي.

وعليه، يمثل هذا الدليل بما في ذلك عملية إعداده فرصة لكل الأطراف والشخصيات المهتمين بهذه الظاهرة والحد منها كي تُشكّل جميعاً قهماً أعمق وأكثر شمولية لمفهوم العنف على أساس الجنس والإعاقة وأشكاله ومُسبباته وآليات التعاطي معه فلسفياً وسياساتياً وإجرائياً. كما ويمثل هذا الدليل صوتاً لكل امرأة أو فتاة ذات إعاقة تعرضت ولا تزال للعنف أيّاً كان شكله وما من سامع ليصمتها، وما من باحث عن صوتها الخافت والمدثور تحت العقد الثقافية والمعوقات التشريعية والمؤسسية.

- ADD International, (n.d.). Disability and Gender-Based Violence. A Learning Paper
- Annual Report, UNHC for Human Rights, 2012. Thematic Study on the issue of violence against women and girls and disability. UN General Assembly
- Dinerstein, R. 2012. Implementing Legal Capacity Under Article 12 of the UN Convention on the Rights of Persons with Disabilities: The Difficult Road From Guardianship to Supported Decision-Making. Human Rights Brief,19(2)
- Frohmader, Dowse, and Didi 2015. Preventing Violence against Women and Girls with Disabilities: Integrating A Human Rights Perspective. Think Piece Document for the Development of the National Framework to Prevent Violence Against Women.
- Human Rights Watch, 2018. Invisible Victims of Sexual Violence Access to Justice for Women and Girls with Disabilities in India.
- Report of the Secretary General, 2017. Situation of women and girls with disabilities and the Status of the Convention on the Rights of Persons with Disabilities and the Optional Protocol thereto. UN General Assembly
- Van Der Heijden, I. (n.d.). What works to prevent violence against women with disabilities? Gender and Health Research Unit, Medical Research Council of South Africa,
- Victoria State Government, Health and Human Services, 2017. Responding to allegations of abuse involving people with disabilities, Guidelines for disability service providers and Victoria Police.

- اتفاقية الأمم المتحدة لحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة التي تم إقرارها في العام ٢٠٠٦م ودخلت حيز التنفيذ في العام ٢٠٠٨م
- قرار مجلس الوزراء رقم (٩) لسنة ٢٠١١م بنظام مراكز حماية المرأة المعنفة
- قرار مجلس الوزراء رقم ١٨ لسنة ٢٠١٣م بشأن نظام التحويل الوطني للنساء المُعَنَّفَات





شارع الجمعية الأنطوانية، صندوق بريد: 246  
بيت لحم، فلسطين، تليفاكس: +970 (2) 2749767  
[www.qader.org](http://www.qader.org) - [info@qader.org](mailto:info@qader.org)  
حقوق الطبع محفوظة، مؤسسة قادر للتنمية المجتمعية © 2018